



Wczoraj czworaczki Gancewskich odwiedziła Alma Adamkienė

Pampersy i „Chanel Nr 5”



Od lewej — Krystyna i Ryszard Gancewscy, Alma Adamkienė i Egonas Plavnieks, dyrektor spółki „Procter&Gamble” w państwach bałtyckich

Wczoraj minął równo tydzień, odkąd przyszły na świat czworaczki Augustyn, Daniel, Ewelinka i Robert Gancewscy.

Z okazji „jubileuszu”, maleństwa, które przebywają jeszcze w Klinice Kobiet, Wileńskiego Szpitala Uniwersyteckiego na Antokolu, odwiedziła pierwsza lady Litwy — Alma Adamkienė.

Elegancka i uśmiechnięta pani prezydentowa przybyła w odwiedziny w towarzystwie przedstawicieli własnej Fundacji Dobroczyńnej i spółki „Procter&Gamble”.

Młodym rodzicom Krystynie i Ryszardowi Gancewskim Alma Adamkienė wręczyła czek na nabycie 4 tysięcy pampersów firmy „Procter&Gamble”, opakowa-

nia pampersów na pierwszy okres oraz... perfumy „Chanel Nr 5”.

— Zaopatrzyliśmy czworaczki w pampersy, na razie, na rok. Mamusia natomiast otrzymała w prezencie perfumy, ponieważ, moim zdaniem, paniom perfum nigdy nie jest za dużo, poza tym, uperfumowana kobieta czuje się bardziej kobieco — powiedziała pani Adamkienė.

Poinformowała też dziennikarzy, że życzyła młodym rodzicom i ich latoroślom dużo zdrowia, ponieważ „zdrowe dzieci są największym skarbem rodziców”.

Cała czwórka maluchów ma się bardzo dobrze, dwoje przebywa jeszcze w inkubatorach, lecz lada dzień ma je opuścić. Rodzeństwo zaczyna już przybierać

na wadze, ponieważ ma wyśmienity apetyt i jest regularnie karmione przez mamę.

Zapytana przez dziennikarzy, czy weźmie młodą rodzinę pod opiekę, Alma Adamkienė odpowiedziała, że na razie nie może jeszcze nic konkretnego obiecać, jednak na pewno nie jest to ostatni dar od Fundacji pani prezydentowej.

W ciągu tygodnia czworaczeków odwiedzili, między innymi, Juozas Imbrasas, wicemer miasta Wilna, Waldemar Mularczyk, wicekonsul RP w Wilnie, Vinsas Janušonis, minister zdrowia Litwy, Jan Sienkiewicz, prezes ZPL- u oraz... cała rodzina Latukasów, czyli czworaczki i ich rodzice.

Sabina Kozłowska
Fot. Marian Paluszkiwicz

Zdrowie poprawił, pracę stracił

Sygnatariusz... bezrobotny

Minister spraw zagranicznych Antanas Valionis wczoraj ze stanowiska doradcy ministra zwolnił uwikłanego w skandal sygnatariusza Aktu 11 Marca Egidijusa Bičkauskasa.

Jaki zakomunikował dyrektor Departamentu Informacji i Kultury MSZ Petras Zapolskas, minister Valionis zwolnił Bičkauskasa „jako osobę, która straciła zaufanie polityczne”. Przeszło miesiąc Bičkauskas nie zjawiał się w pracy, ponieważ się leczył w szpitalu i kurował w centrum rehabilitacyjnym.

31 stycznia były parlamentarzysta Bičkauskas w Wilnie, jadąc ulicą Kalwaryjską swym landroverem wpadł na stojący volkswagen passat. Po uszkodzeniu cudzego samochodu sygnatariusz uciekł z miejsca wypadku, pozostawiając zerwany numer rejestracyjny LRS 152, na pod-

stawie którego ustalono właściciela samochodu. Bičkauskas nie wpuścił funkcjonariuszy do domu, odmówił sprawdzenia alkometerem. Nazajutrz polityk sam stawiał się w Wileńskiej Policji Drogowej w celu wyjaśnienia incydentu, ale doznał ataku i został odwieziony do szpitala. Policja drogowa wymierzyła Bičkauskasowi łagodną karę — 3300 Lt.

Jesienią ub. roku po przegranej Związku Centrum na wyborach do Sejmu, Bičkauskas nie został wybrany na posła Sejmu, w którym pracował od roku 1990.

W tej sytuacji Bičkauskas złożył rezygnację ze stanowiska wiceprzewodniczącego Związku Centrum. Później został przyjęty do pracy jako doradca ministra spraw zagranicznych ds. kontaktów MSZ z Sejmem.

(BNS)

Policja Graniczna

Songaila — szefem

Główny komisarz policji granicznej Algimantas Songaila będzie kierował jednostkami ochrony granicy również po ich reorganizacji. Jest to przewidziane w rozporządzeniu ministra spraw wewnętrznych Vytautasa Markevičiausa, na mocy którego Songaila został mianowany szefem Służby Ochrony Granicy Państwowej.

Departament Policji Granicznej przy MSW, wcielając w życie uchwałę rządu, obecnie jest reorganizowany w Służbę Ochrony Granicy Państwowej przy MSW. Do 1 maja, gdy organizacja ma być zakończona, Songaila będzie również pełnił obowiązki głównego komisarza policji granicznej. Szefa tej placówki na pięcioletnią kadencję, po uzgodnieniu z premierem, mianuje minister spraw wewnętrznych.

(ELTA)

W NUMERZE:

Aktualności

3

Butkuvienė potrzebowała pomocy lekarskiej. W szpitalu w Możejkach stwierdzono wstrząs mózgu, pobicie głowy i wargi. Po udzieleniu pomocy kobieta skierowana została na kurację ambulatoryjną.

Listy

5

Poczuwamy się do obowiązku, jako goście tych imprez, by gorąco podziękować organizatorom święta, jego sponsorom za niespotykaną wprost gościnność, serdeczność i hojność.

Kultura

6

Pochodzi z wileńskiej rodziny. Mama zawodowo nie pracowała i zajmowała się wyłącznie domem. Ojciec był urzędnikiem w Urzędzie Ziemskim.

Stolica

7

Słowem, jak prawdziwa gospodyni, robi absolutnie wszystko, by Plac był w porządku. A porządek ten nie jest łatwo utrzymać.

Praworządność

8

Przyszły zabójca otrzymał już nawet broń — bardzo rzadki, używany przez terrorystów, karabin automatyczny, przywieziony z Rosji.

Świat

9

Milicja od pasywnej obrony podczas manifestacji przeszła do zdecydowanego ataku, gdy uczestnicy protestu rozchodzili się do domów. Ludzi wyłapywano na ulicach, w metrze, na dworcach, a nawet wyciągano z pociągów na trasie.

Polacy wygrali koszykarski turniej partii AWPL — najlepsza na Litwie

Akcja Wyborcza Polaków na Litwie wygrała tradycyjny turniej koszykarski o Puchar Centrystów, który odbył się w minioną sobotę w wileńskiej sali sportowej Szkoły Koszykarskiej Šarūnasa Marčiulionisa. Honoru polskiej partii broniło też dwóch Litwinów.

W barwach AWPL zagrali koszykarze z klubu „Sztorm”, którzy byli sklasyfikowani w rankingu za lata poprzednie na szóstej pozycji. Przed tegorocznymi rozgrywkami Polacy byli nastawieni bojowo, po cichu myśleli nawet o zwycięstwie.

Dwanaście zespołów, reprezentujących partie polityczne, podzielono na cztery grupy. Mecze odbywały się w dwóch dziesięciminutowych odsłonach, bez zatrzymywania czasu.

Z kolei od ćwierćfinałów był liczony „czysty” czas gry.

AWPL wydelegowano do grupy D. Za przeciwników los im przydzielił Związek Centrystów oraz Nowy Związek (socjalliberałowie).

Koszykarze z AWPL pokonali drużynę ZC 25:18, natomiast ulegli NZ 32:34. Z kolei socjalliberałowie pokonali centrystów 36:29 i ostatecznie uplasowali się na pierwszej pozycji w grupie, przed AWPL i ZC.

(Dokończenie na str. 10)

Sentencja

Wiadomo, że w całym kraju od przeszło pięćset lat nikt z radości nie umarł.

G.Ch. LICHTENBERG



Kalejdoskop aktualności

Seminarium w Belgii

Dwa dni w Brukseli będą trwały dwustronne konsultacje litewsko-belgijskie. Jedną z części tej międzynarodowej imprezy jest seminarium dla belgijskich przedsiębiorców „Litwa – waszym partnerem”, zorganizowane przez Belgijską Radę Handlu Zagranicznego.

W seminarium wezmą udział wiceminister spraw zagranicznych Litwy Dalia Grybauskaitė, drugi sekretarz Departamentu Ekonomicznego Vidmantas Verbickas, dyrektor Departamentu Inwestycji Litewskiej Agencji Rozwoju Ekonomicznego Raimonda Sadauskienė. Szczególną uwagę poświęci się regionowi kowieńskiemu. W składzie delegacji litewskiej są też przedstawiciele Kowna i powiatu kowieńskiego, przedsiębiorcy.

Bankowiec o IEA

Wiceminister gospodarki Rimantas Vaitkus wczoraj i dzisiaj w stolicy brytyjskiej uzgadnia ze specjalistami Europejskiego Banku Odbudowy i Rozwoju umowę tego banku i Litwy o międzynarodowym funduszu pomocy na rzecz przerywania użytkowania pierwszego bloku Ignalińskiej Elektrowni Atomowej.

W oczekiwaniu na dalajlamę

Na przywódcę duchowego Tybetu i towarzyszącą mu delegację czeka na Litwie osiem luksusowych pokoi i apartament prezydenta w hotelu podwileńskim „Le Meridien Villon”.

Za te apartamenty i pokoje podczas wizyty dalajlamy na Litwie w dniach 24-27 czerwca zapłaci „Vilniaus prekyba”.

Centrum na Białorusi

W niedzielę na Białorusi w Rimdziunach zostanie otwarte Litewskie Centrum Kultury, Oświaty i Informacji.

Założone w ubiegłym roku centrum zbudowane zostało za środki państwa litewskiego, o jego budowę i działalność troszczy się Departament Mniejszości Narodowych i Wychodźstwa. Centrum stanowi część litewskiego ośrodka kulturalno-oświatowego na ziemi gierwackiej, a budowa jego rozpoczęła się jeszcze w roku 1990.

Nominacje

Wczoraj do obowiązków przystąpił nowy zastępca komisarza generalnego policji Algirdas Stončaitis.

Ukończył on ówczesną Wyższą Szkołę Milicji MSW ZSRR, a pracę w organach wewnętrznych rozpoczął w 1983 r. jako milicjant wydziału spraw wewnętrznych w Płuzanach. Następnie przez dłuższy czas pracował w policji kryminalnej.

W 1997 r. Stončaitis został mianowany zastępcą głównego komisarza Departamentu Policji Granicznej przy MSW.

Nowa struktura rządu

Na mocy uchwały rządowej zatwierdzono nową strukturę kancelarii rządowej, a sekretarzowi rządu zlecono dokonanie reorganizacji.

Nowa struktura przewiduje 5 grup doradców: ds. rozwoju ekonomicznego, łączności ze społeczeństwem, planowania strategicznego i finansów, polityki zagranicznej i bezpieczeństwa narodowego oraz administracji publicznej i usług.

Współpraca uczelni i „Statoil”

Międzynarodowa Wyższa Szkoła Kierownictwa i spółka paliwowa „Statoil” będą współpracowały w dziedzinie oświaty, nauki i kierownictwa. Dziś partnerską umowę w Wilnie podpiszą kierownicy tej szkoły i spółki „Statoil”.

Pomoc dla szkół wiejskich

Przedstawicielstwo Programu Rozwoju ONZ na Litwie oraz Oświatowy Fundusz Rotacyjny jutro podpiszą projekt „Szkoła wiejska i miejscowa wspólnota”, szacowany na 140 tys. USD (560 tys. Lt).

Cel projektu – zainicjowanie i tworzenie modeli efektywnie działającej szkoły wiejskiej, zachęta miejscowych społeczności i szkół do udziału w podejmowaniu decyzji, sprzyjających rozwojowi społecznemu i zmniejszeniu ubóstwa na wsi.

Zakończenie konkursu „Polityk 2001”

Dziś w gmachu rządu odbędzie się końcowa tura konkursu „Polityk 2001”, podczas której zostaną ogłoszeni i nagrodzeni zwycięzcy. Nagrody wręczy premier Rolandas Paksas.

Celem konkursu jest przedstawienie społeczeństwu liderów nowego pokolenia oraz ich poglądów na dzień dzisiejszy Litwy i perspektywy rozwoju. W konkursie „Polityk 2001” uczestniczyło 36 osób.

Wizyta w portowym mieście

Wczoraj wizytę roboczą w Kłajpedzie rozpoczął dowódca szwedzkiej królewskiej floty wojennej wiceadmirał Torsten Lindth.

Przybyłą delegację zagranicznych dygnitarzy wojskowych w sztabie marynarki wojennej powitała kampania honorowa wraz z kierownictwem. W toku trzydniowej wizyty goście odwiedzą okręty wojenne Litwy jak też posterunek obserwacji morskich.

(ELTA, BNS)

Akcja litewskich zielonych

Stop - terminalowi w Būtingė

Litewscy zieloni, twierdząc, że terminal w Būtingė zagraża Bałtykowi i wybrzeżu, apelują o przerwanie jego użytkowania. Klub ekologiczny twierdzi, że zagraża środowisku Morza Bałtyckiego, a przede wszystkim tarliskom i miejscom zimowania rzadkich ptaków wodnych.

Litewscy zieloni całkowicie się zgadzają z lotewskimi ekologami, żądającymi, aby Litwa założyła fundusz ryzyka w celu skompensowania potencjalnych skutków awarii terminalu. Przedstawiciele klubu „Žvejone” uprzedzili również o zamiarach koncernu „Williams”, który kieruje rafinerią „Mažeikių nafta” przełożenia przez wybrzeże ropociągu z Būtingė do Kłajpedy. Zda-

niem zielonych, taki ropociąg w razie awarii mógłby bezpowrotnie zniszczyć najważniejszą strefę rekreacyjną Litwy. Zieloni zamierzają uciec się do wszystkich form protestu, aby ten obiekt na wybrzeżu nigdy nie był wzniesiony.

Jak informowano, w ubiegły wtorek do Bałtyku rozlała się woda podczas jej pompowania do zarejestrowanego w Norwegii tankowca „North Pacific”, gdy z powodu silnego wiatru zerwała się lina, łącząca statek z platformą terminalu. Według danych litewskich służb ochrony cywilnej, do morza wylało się około 300 kg ropy. Specjaliści lotewscy twierdzą, że ropy mogło się wylać o wiele więcej – 3-4 tony.

Plama rozlanej ropy, niesiona

przez wiatr i prąd morski, dotarła do wód terytorialnych Łotwy, gdzie ją zlikwidowały litewskie statki. Plama ropy została też opryskana rozpuszczającym ją preparatem biologicznym. W piątek wieczorem specjaliści terminalu w Būtingė zakończyli usuwanie ropy z morza. W ciągu trzech dni zebrano 610 litrów mieszaniny wody z ropą. Wkrótce po awarii premier Łotwy zaapelował do Litwy, aby jak najszybciej podpisała umowę o wypłacie odszkodowania w przypadku awarii ekologicznej, a w piątek Łotwa wręczyła Litwie odpowiednią notę. Łotewscy zieloni zorganizowali pikietę protestacyjną przez gmachem ambasady litewskiej w Rydze.

(BNS)

Ekologiczna żywność – perspektywą dla Wileńszczyzny

Certyfikat na marchewkę

Elena i Stanislovas Grajauskasowie ze wsi Naujasodis, gminy Alanta, rejonu malackiego przedstawili się przed 9 laty na uprawianie ekologicznie czystych produktów rolnych. Na Litwie niewiele wiadano na ten temat. Jednak Elena jako agronom potrafiła dość szybko uzbudzić się w niezbędną wiedzę. Dzisiaj są dostawcami warzyw, kielków pszenicy oraz innej ekologicznej żywności do wielu sklepów wileńskich, w tym też do „Maximy”, tej przy ul. Mindaugo.

Wczoraj w dużej sali biurowca samorządu rejonu wileńskiego odbyło się pierwsze zajęcie kursu „Podstawy wiedzy o ekologicznym gospodarowaniu”, na które przybyło około 50 rolników z gmin: miednickiej, suderwskiej, awiżeńskiej, sużańskiej, mickuńskiej, rudomińskiej, szatarnickiej i in. Organizatorami kursu są naukowcy z Litewskiego Uniwersytetu Rolnictwa dr. hab. Vanda Žekonienė i doc. dr Honorata Danilczenko, autorki prac naukowych i książek na ten temat. Sponsorem kursu jest Ministerstwo Rolnictwa. Warunkiem uczestniczenia w kursie jest posiadanie legitymacji o rejestracji swego gospodarstwa wiejskiego. Kto jednak nie zdążył otrzymać legitymacji, może się zgłosić na V piętro (pokój 520) gmachu samorządu i tam w Wydziale Rolnictwa i Melioracji załatwić niezbędne formalności.

Kurs przewiduje 10 zajęć. M. in. będą omawiane tematy: „Ekologicz-

na hodowla bydła”, lektor Bronius Bakutis; „Ekologiczne ogrodnictwo i przetwórstwo produktów ekologicznych”, lektor Honorata Danilczenko. Podstawą sukcesu ekologicznego uprawiania roli jest naturalnie używana gleba, a także stały płodozmian. To zagadnienie będzie omawiane przez kilku specjalistów. Na wczorajszym wstępnym kursie doświadczeniem z początków ekologicznego gospodarowania podzielili się właśnie państwo Grajauskasowie. Wdrażają u siebie szwajcarską metodę ekologicznego gospodarowania. Pani Elena poznała ją podczas pobytu w tym kraju wraz z grupą litewskich naukowców. Dorośli synowie Grajauskasów, którzy początkowo byli przeciwni poczynaniom rodziców, pozakładali własne gospodarstwa ekologiczne.

Kazimierz Ingielewicz, znany na Wileńszczyźnie farmer, hodowca truskawek, warzyw ogrodowych i in. jest przekonany, że ekologiczne rolnictwo ma na naszych terenach wielką przyszłość. W wielu stołecznych sklepach już teraz proszą o wczesne warzywa, wszelkie nowaliki wyhodowane bez nawozów sztucznych. Jednak niczego nie możemy zaproponować. Nasi rolnicy jeszcze nie nauczyli się hodować na wielkich arealach szpinaku, pietruszki, innych warzyw. Dla siebie na małych grządkach, owszem, ludzie sadzą coś niecoś, ale handel potrzebuje dużo certyfikowanych

produktów rolnych. M. in. o zagadnieniu certyfikowania opowie Ineta Rutkovaite. Żaden bowiem towar nie trafi na lady sklepowe, zanim gospodarz nie przedstawi tego dokumentu. W sklepach stołecznych spotykamy marchewkę, wyhodowaną w gospodarstwie Lankauskasa, posiadającą certyfikat. Jest droższa niż ta, wyhodowana na nawozach sztucznych. Wygląda również nie tak zachęcająco jak tamta, a jednak jest chętniej kupowana, ba, nawet poszukiwana.

W prowadzeniu ekologicznego rolnictwa konieczna jest kooperacja - podkreślali naukowcy, jak też praktycy. Połączyć wysiłki kilku rodzin w uprawianiu bądź to warzyw, bądź ziół leczniczych, bądź gryki czy innych kultur – wtedy wyniki będą szybciej widoczne.

O tym, że ekologiczna uprawa ma nie lada perspektywę, niech świadczy fakt, że w Polsce szeroko znany jest ruch „Chrześcijańska ekologia”. Zajęcia odbywają się przy kościołach. Liczne stowarzyszenia działają pod hasłem „Zdrowa żywność na co dzień”.

Informujemy, że organizatorzy zapraszają wszystkich chętnych na kurs wiedzy o podstawach ekologicznej uprawy roli. Następne zajęcie odbędzie się 26 marca w dużej sali samorządu (ul. Rinktinės 50). Początek o godz. 9.00. Nauka bezpłatna. Warto skorzystać.

Jadwiga Podmostko

Dochody budżetu świadczą o poprawie stanu litewskiej gospodarki

Statystyka sobie, życie sobie

W styczniu i lutym br. wykonanie budżetu państwowego przekracza prognozy Ministerstwa Finansów, a budżet narodowy otrzymuje o wiele więcej dochodów niż w roku ubiegłym.

Doradca ministra finansów Paulius Tamulionis wczoraj oświadczył, że w tym roku ogółem podatków

ściąga się znacznie więcej niż w ubiegłym.

Do budżetu narodowego w ciągu stycznia-lutego br. wpłynęło 1 mld 401,7 mln Lt dochodu. W porównaniu z analogicznym okresem roku 2000, w tym roku dochodów do budżetu narodowego uzyskano 192,9 mln Lt, czyli o 16 proc. więcej.

Na dostatecznie dobrych dochodach budżetów samorządowych zaważyły większe podatki dochodowe od osób fizycznych. Również lepiej ściągane były podatki od nieruchomości, zasilające budżety samorządowe.

(ELTA)



*Wyraży głębokiego współczucia
Irenie Pawlukowicz
z powodu tragicznej śmierci
ukochanej Mamy*

*składa grono pedagogiczne oraz
uczniowie klasy 12 a Szkoły Średniej im.
Szymona Konarskiego*



*Wyraży szczerego współczucia
współpracownicze
Zofii Stankiewicz
z powodu utraty po
ciężkiej chorobie
ukochanej Mamy*

składa zespół AB „Vilniaus degtinė”.

Opozycja podaje mylną informację

Brak uczciwości

Rzecznik prasowy przewodniczącego Sejmu Vytautas Makauskas odrzuca oskarżenia opozycyjnej frakcji koalicji socjaldemokratycznej pod adresem Artūrasa Paulauskasa o to, że nie przestrzega statutu sejmowego i w przewidzianym terminie nie odpowiada na pisemne zapytania posłów oraz ubolewa z powodu rozprzestrzenianej przez opozycję mylnej informacji.

Frakcja koalicji socjaldemokratycznej w oświadczeniu z 12 marca oskarżyła przewodniczącego Sejmu, że dotychczas nie udzielił odpowiedzi na pisemne zapytanie posła Algimantasa Salamakinasa na temat okoliczności poszerzenia parceli w Tarandzie.

Makauskas zaznaczył, że ta odpowiedź posłowi Salamakinasowi została przekazana jeszcze 8 marca i tylko można się dziwić, że w ciągu tak długiego czasu nie potrafił się zapoznać z otrzymaną korespondencją. Dziwnymi Makauskas nazwał też rozważania opozycyjnej koalicji socjaldemokratycznej na temat tego, że z zasad etycznych polityków i urzędników zostały usunięte pojęcia uczciwości i poszanowania prawa.

Opozycyjna frakcja koalicji socjaldemokratycznej spieszy z oświadczeniami bez zapoznania się z przygotowanym przez grupę roboczą projektem zasad etycznych.

(ELTA)

Wiceminister „wychowuje” byłą żonę

Nie mogą podzielić bogactwa

Wiceminister rolnictwa 47-letni Aleksas Butkus znalazł się w polu widzenia policji możejskiej jako podejrzany o użycie przemocy wobec byłej żony.

46-letnia Stanislava Butkuvienė w sobotę wieczorem złożyła pismą skargę o pobicie jej przez byłego męża Butkusa. Do konfliktu między eksmałżonkami doszło w sobotę we wsi Žemalė w rejonie możejskim w zagrodzie, w której oboje razem mieszkali i są tu zameldowani. Butkuvienė potrzebowała pomocy lekarskiej. W szpitalu w Możejkach stwierdzono wstrząs mózgu, pobicie głowy i wargi. Po udzieleniu pomocy kobieta skierowana została na kurację ambulatoryjną.

Prawie w tym samym czasie w sobotę zwrócił się też do policji Butkus. Jego podanie zarejestrowa-

ne zostało o 45 minut później niż Butkuvienė. Wiceminister opisuje konflikt z byłą żoną i skarży się, że z jego dyplomacji znikły różne dokumenty, notes, konspekty, co Butkus zauważył już po konflikcie. Napiecie między eksmałżonkami trwa już kilka miesięcy. Po rozwodzie Butkusowie nie mogą podzielić majątku. Zamieszkałego i gospodarującego we wsi Žemalė Butkusa, który kierował podówczas spółką produkcji pasz treściwych „Žemalės agraras” jako kandydata na posła wytypowował Nowy Związek (socjalliberałowie), ale nie został on wybrany. Mimo to później Butkus został wiceministrem rolnictwa. Butkusowie mają troje dzieci — dorosłych syna i córkę, którzy już założyli własne rodziny, jak też 16-letniego syna Irmantasa.

(BNS)

SKAMP reprezentantem Litwy na 46 konkursie Eurowizji

Jurorami widzowie i telewidzowie

W ubiegły piątek w Pałacu Sportu, 15 wykonawców i zespołów muzyki litewskiej ubiegało się o zdobycie prawa tych szczęśliwców, którzy godnie będą reprezentować Litwę na międzynarodowym konkursie Eurowizji, 12 maja, w stolicy Danii — Kopenhadze. Zwycięzcami zostali okrzyknięci członkowie zespołu SKAMP, którzy wykonali piosenkę „You Got Style” i zdobyli 61, 5 proc. głosów.

Konkurs rozpoczął występ łotewskiego wykonawcy, Arnisa Mednisa, który pokonał swych rywali i rusza na Eurowizję jako przedstawiciel Łotwy. Łotysz wykonał piosenkę „Too much”, a towarzyszył mu kolega na akordeonie, na klawiszach i dwie przedstawicielki płci pięknej, które „robiły” za chórek. Przez publiczność sąsiedzi byli miło spotkani.

Walczących o prawo do reprezentowania Litwy na międzynarodowym konkursie Eurowizji w Danii oceniała komisja składająca się z organizatorów imprezy, znawców muzyki i dziennikarzy, a także publiczności na sali i widzów obserwujących całe zajście na ekranach telewizorów. Ogółem głosowało zaledwie 5092 osób, tzn. 1460 osób, które były na sali i 3632 osoby, które głosowały telefonicznie. Prawdopodobnie mało było głosujących na sali z tego powodu, że większość widzów dostała się tu przez wejście służbowe, a więc nie miała biletów, które były potrzebne do głosowania.

Pretendenci na Eurowizję śpiewali w języku litewskim, angielskim, francuskim, ale, niestety, poziom nie był taki, jak by się chciało. Po obej-



Zwycięzcy Eurowizji z Litwy

Fot. ELTA

zeniu ubiegłorocznej Eurowizji nasuwa się wątpliwość, czy na Litwie w ogóle są zespoły lub wykonawcy mogący konkurować z wykonawcami z innych państw.

Prognozowano, że rywalizować ze sobą będą Andrius Mamontovas a la CLOUDMAKER (na koncercie swoim wyglądem przypominał nieśmiertelnego Elvisa Presleya, a wykonał utwór „No Reason Why”) i najbardziej nielitewski litewski zespół SKAMP. Prognozy się sprawdziły, ponieważ po podsumowaniu głosów publiczności okazało się, że przodował chociaż nieznacznie założyciel zespołu FOJĖ, ale komisja jednogłośnie opowiedziała się za SKAMPAMI, którzy w ten sposób zdobyli przewagę i 61, 5 proc. głosów. Końcowo CLOUDMAKER zdobył 15, a chłopięcy zespół B'AVARIJA 6 proc. głosów śpiewając piosenkę „Duok man”.

Niektórzy uczestnicy konkursu

byli niezadowoleni z tego powodu, że na międzynarodowym konkursie Eurowizji Litwę przedstawi zespół, którego piosenkarka Erica Jennings prawie nie umie mówić po litewsku, zaś ojciec Viktora Diavary pochodzi z Mali i tylko jeden Vilius Alesius jest z krwi i kości Litwinem.

Inni, którzy opowiadają się za mało litewskim zespołem, uważają, że jedynie Skamp jest tą grupą, której członkowie mogą naturalnie śpiewać w języku angielskim, bez żadnego akcentu, a nawet swoim wyglądem są bardziej zagraniczni, egzotyczni.

Eurowizja jest organizowana od 1956 roku i już (tylko) po raz trzeci wystąpią na tym konkursie litewskie gwiazdy. Wcześniej Litwę zaprezentowali Ovidijus Vyšniauskas i Aistė Smiglevičiūtė, ale całkiem beznadziejnie.

Anna Bartoszewicz

STELLA IN VIA

Cykl koncertów, poświęcony św. pamięci prof. Aldony Dvarionaitė
oraz 10-leciu litewsko-polskich kontaktów kulturalnych

Program imprezy:

13 MARCA, wtorek, godz. 19.00

W Wielkiej Sali Litewskiej Filharmonii Narodowej (Aušros Vartų 5)

Końcowy koncert imprezy

Uczestniczą:

Emilian Madey (fortepian, Polska)

Nomeda Kazlauskaitė (mezzosopran, Litwa)

Orkiestra Kameralna św. Krzysztofa

(kierownik artystyczny i gł. dyrygent prof. Donatas Katkus)

Aleksandras Šimelis (dyrygent).

W programie:

K. Kurpiński, L. van Beethoven, M. Karłowicz, P. Łukaszewski

Organizatorzy imprezy zastrzegają sobie prawo zmiany programu.

Bilety do nabycia w kasach Litewskiej Filharmonii Narodowej oraz na godzinę przed koncertem na miejscu.

Telefon kas Litewskiej Filharmonii Narodowej: (22) 62 71 65.

Informacji udziela i przyjmuje zamówienia na bilety biuro imprezy:

Tel.: (22) 62 24 51, faks.: (22) 22 64 14, kom.: (8-289) 34 575

Mecenat imprezy



Patronat prasowy

Patronat telewizyjny

KURIER
WILEŃSKILRT
LIETUVOS RADIJAS IR TELEWIZIJA

Główni sponsorzy:



Sponsorzy:



Konkurs

„Moje dziecko w obiektywie”



„Kwiatek wśród kwiatków” — Asta-Marija Miliukaite, rejon szyrwincki



„Zaraz zrobię maselko” — Basia Butkiewicz — Sidorowicz, Jurgielance, rejon trocki

Szanowni Czytelnicy!

Trwa konkurs dla Waszych pociech — „Moje dziecko w obiektywie”. Zdjęcia swych milusińskich mogą nadsyłać rodzice, dziadkowie, krewni, znajomi.

Wiek dziecka nie powinien przekraczać 7 lat (na dzień 2 czerwca 2001 roku).

Dzieci na zdjęciach mogą być w najróżniejszych ujęciach i sytuacjach. Fotografie mogą być czarno-białe, kolorowe, dowolnego formatu, ale względnie dobrej jakości.

Do każdego zdjęcia należy załączyć wycięty z gazety wypełniony kupon (nie kserować) i wysłać na adres: „Moje dziecko w obiektywie”, „Kurier Wileński”, Birbinių 4a, LT 2030, Vilnius, Lietuva lub przynieść do działu promocji redakcji (tel. 60 84 44).

Konkurs „Kuriera Wileńskiego”

„Moje dziecko w obiektywie”

Prosimy o wypełnienie kuponu i wysłanie go wraz ze zdjęciem

Imię.....

Nazwisko.....

Dzień, miesiąc, rok urodzenia.....

Telefon.....

Krótki podpis pod zdjęcie.....

Termin przyjmowania zgłoszeń mija 15 kwietnia 2001 r. Przed Dniem Dziecka (1 czerwca) ogłosimy wyniki konkursu, a najmlsze

pociechy otrzymają nagrody.

O miejscu i dacie sfinalizowania konkursu zostaną Państwo poinformowani dodatkowo.



„Kwiatki dla babci” — Donata Proszina, wieś Dajniszki, rejon solecznicki



„Taka wielka miłość” — Lech i Paulina Płokszowie, Wilno

Z okazji odrodzenia Niepodległości Litwy
Miesiąc pieśni i tańca dzieci i młodzieży
„Vieversėlis-2001”

w Wileńskim Centrum Rekreacyjnym (Naujoji Vilnia, Pergalės 8)

W koncertach uczestniczą:

15 marca o godz. 16

1. Wychowankowie szkoły wychowania estetycznego Wileńskiego Centrum Rekreacyjnego.

2. Uczniowie Wileńskiej Szkoły-Internatu nr 3.

3. Uczniowie Szkoły Średniej „Žara”.

22 marca o godz. 16

1. Wychowankowie przedszkola „Žuvėdra”.

2. Uczniowie Szkoły Podstawowej „Vilnės”.

3. Wychowankowie Nowowilejskiej Szkoły Muzycznej nr 2.

29 marca o godz. 16

1. Wychowankowie Pawilniskiej Szkoły Podstawowej.

2. Uczniowie Szkoły Średniej im. J. I. Kraszewskiego.

3. Wychowankowie Studia Nowowilejskiego Teatru Muzycznego.

Organizatorzy: Wileńskie Centrum Rekreacyjne, starostwo nowowilejskie.

Sponsorzy: wydział kultury i sztuki Samorządu m. Wilna, polski dziennik na Litwie „Kurier Wileński”, starostwo antokolskie.

Gwiazdy mówią, że dziś ...



BARANY Będą musiały poświęcić czas i uwagę pewnym sprawom, które uznały już za załatwione. Ktoś wezwie Barana i powie: mówileś, że to coś ma działać, to dlaczego nie działa? W ogóle wiele rzeczy będzie się działo inaczej niż to sobie Barany wymyśliły.



BYKI będą zachowywać się kapryśnie i będą sobie pozwalać na różne zachcianki. Okaże się, że Byk nie może wytrzymać bez złotego naszyjnika, nowej sofy albo kompletu nagrań Michaela Jacksona. Szeffowie ze znaku Byka będą wymagać od swych ludzi czegoś, czego nie było w umowie o pracę.



BLIŹNIĘTA będą mieć talent do znajdowania zgubionych rzeczy i to w najmniej spodziewanych miejscach. Przy okazji będą wychodzić na jaw takie zapiski i inne szczegóły, których Bliźnięta wolałyby nikomu nie pokazywać.



RAKI będą narażone na towarzystwo nieproszonych gości, na wizyty natrętnych klientów oraz na to, że ktoś będzie się chciał z Rakami zaprzyjaźnić, nie kryjąc, że ma w tym swój interes.



LWY będą mieć wiele ciekawych pomysłów, ale kiedy spróbują je wprowadzić w życie albo chociaż rozpropagować, to zaraz się okaże, że ktoś poczuje się tym obrażony, albo przeświadczony będzie, że rośnie mu konkurencja.



PANNY zauważą, że coś mogą korzystnie sprzedać: na przykład jakąś starość ze swego domu, której mają dosyć, ale która pewnie ma sporą wartość. Tak samo w zawodowym życiu Panien nagle ujawni się ich żyłka do interesów.



WAGOM radzimy ostrożność, gdyż ich rozmówcy łatwo będą się obrażać albo wyobrażać sobie nie wiadomo co. Waga naprawdę nic nie robi, a zostanie uznana za osobę nadmiernie zaletną albo nawet za... intryganta.



W życiu **SKORPIONÓW** ten dzień będzie przypominał polowanie. Najpierw będą namierzać zwierzynę (to znaczy jakiś przedmiot do kupienia albo osobę, która do czegoś im jest potrzebna), a potem będą szły do celu po śladach a jak złapią ślad, to już nie puszczą!



W **STRZELCACH** dzisiejszy układ planet obudzi zamiłowanie do... pieniactwa. W pismach i fakturach będą znajdować formalne błędy, podpisy wydadzą im się zatarte jak również namiętnie będą się Strzelce klócić z kimś po drugiej stronie okienka.



Na **KOZIOROŻCE** dzisiejszy układ planet podziela tak, że niczego nie będą odkładać na później, będą chciały być na bieżąco i na froncie robót Koziorożców skutkiem tego pojawią się zatory.



WODNIKI zwrócą uwagę na rzeczy, których zwykle nie widzą: w tym na wszelkie niedoróbki, bylejałości, na pozorantwo i udawanie. Nagle przed oczami Wodników wyświetlą się wszystkie wady ludzi i instytucji!



RYBY będą dziś poprawiać po innych, kończyć coś, co ktoś inny zaczął i zostawił i temu podobne. Będą mieć Ryby wiele twórczego zapału, ale też i mnóstwo zajęć na tym jakże niedoskonałym świecie.



Uśmiechnij się ...

Pewnego razu sottys spogląda na ręce Antka i pyta:

— Gdzieś stracił palce u prawej ręki?

— A no ze dwa roki temu włożyłem rękę koniowi do pyska, żeby zobaczyć ile ma zębów. Wtedy koń zamknął pysk, żeby zobaczyć ile ja mam palców.



ul. Pylimo 17

REPERTUAR

OD 13 DO 15 MARCA

w poniedziałki — 8 Lt

w weekendy — 12 Lt

Wejściówka: 10 Lt, w poniedziałki — 5 Lt, do godz. 14.00 — 8 Lt, dzieciom do lat 10 na filmy dziecięce — 5 Lt. Na filmy festiwalu — 8 Lt.

SALA 88

WIELKA SALA

„Czerwona planeta” 13.03 — 15.03: godz. 11.15, 21.30; USA, film fantastyczny; reż. Anthony Hoffman; wyst. Val Kilmer, Tom Sizemore;

„Skandaliczne pióro” 13.03 — 15.03: godz. 17.15; USA, dramat erotyczny; reż. Philip Kaufman; wyst. Geoffrey Rush, Kate Winslet, Joaquin Phoenix.

„Utraczone dusze” 13.03 - 15.03: godz. 13.15, 15.15, 19.30; USA, thriller mistyczny; reż. Janusz Kamiński; wyst. Winona Ryder, Ben Chaplin.

„Krok do sławy” 13.03 — 15.03: godz. 12.30, 16.45, 21.00; 19.45; USA, komedia romantyczna. reż. Cameron Crowe. wyst. Billy Crudup, Kate Hudson.

„Goya” 13.03 — 15.03: godz. 14.45, 19.00; Hiszpania, Włochy; dramat o życiu Goyi, legendarnego hiszpańskiego malarza; reż. Carlos Saura; wyst. Francisco Rabal, Maribel Verdu, Jose Coronado.

Wejściówka: 10 Lt, w dniach pracy do godz. 14.00 — 8 Lt, dzieciom do lat 10 na filmy dziecięce — 5 Lt, na filmy festiwalu — 8 Lt.

Podziel się tym, co Cię boli



Środa - czwartek,
godz. 10.00 - 12.00
60 - 84 - 46



Do i od redakcji



Ludzie listy piszą, redakcja odpowiada

Zapoznać rodzinę
z Wileńszczyzną

Jestem Polakiem, urodzonym w Wilnie w roku 1937. Mam zawód architekta. Mieszkam w Polsce, w niewielkim mieście – Mragowo.

Bardzo chciałbym nawiązać kontakt z jakąkolwiek prostą, bezpretensjonalną, pocziwą rodziną z terenu Litwy. Najchętniej ze wsi podwileńskiej.

Od czasu wyjazdu rodziny z Wilna (w roku 1939) oraz śmierci rodziców, kontakty z Litwą i Wilnem całkowicie zerwałem.

Bylbym wdzięczny redakcji za pomoc w nawiązaniu jakichkolwiek kontaktów. Z góry dziękuję za pomoc.

Andrzej Butkiewicz
Ul. Młynowa 37
11 – 700 Mragowo
Polska
tel. (085) 741 5574

Dziękuję gazecie

Dziękuję gazecie za konkursy i w ogóle za ciekawe artykuły, które urozmaicają nasze szare życie.

Regina Urvikienė
4083 Podborze
rejon solecznicki

Gdzie się uczyć
po podstawówce

Zwracam się do redakcji w sprawie dalszej nauki w języku polskim. W tym roku kończę szkołę podstawową i chciałbym po polsku uczyć się jednocześnie zawodu i zdobyć wykształcenie średnie. Czy jest taka uczelnia i jaki zawód mógłbym tam zdobyć?

Jarosław Szpakowski

Od redakcji: Pomaturalna Szkoła Rolnicza w Wojdatkach kształci młodzież po polskiej szkole zarówno średniej, jak i po podstawówce. Radzimy tam się zwrócić. Po dziesięciu klasach chłopcy mogą zdobyć specjalność pracownika obsługi sprzętu technicznego. Specjalizacja przewiduje obsługę i naprawę samochodów i ciągników. W tej uczelni również dziewczynki mogą zdobyć zawód pracownika przedsiębiorczości wiejskiej. Chodzi o dyplomowaną umiejętność zagospodarowania terenów zielonych.

Uczniowie tych kierunków uzyskują jednocześnie wykształcenie średnie. Nauka na tym szczeblu odbywa się wyłącznie w języku polskim. Zainteresowani mogą się zgłosić do samej szkoły (rejon wileński, wieś Wojdaty) lub zatelefonować pod numerami 35 22 23, 35 22 10.

Bez sponsorów nie odbyłoby się tak piękne święto

Nasze wileńskie „dziękujemy“

Wróciliśmy z olsztyńsko - lidzbarskich „kaziuków - wiliuków“ podbudowani uczuciem, na ile my, dzisiejsi wilanianie, jesteśmy potrzebni naszym rodakom tam mieszkającym. Do obszernego reportażu, opublikowanego w sobotnim numerze „Kuriera“, który jest swoistym spojrzaniem dziennikarskim na święto folkloru wileńskiego, w tamtych okolicach tak kulturowanego, chcemy dodać swoich słów kilka.

Poczuwamy się do obowiązku, jako goście tych imprez, by gorąco podziękować organizatorom święta, jego sponsorom za niespotykaną wprost gościnność, serdeczność i hojność. Zdajemy sobie sprawę, co to znaczy zakwaterować w tak doskonałych warunkach, jakie ma pensjonat „Zacisze leśne“, prawie 70 osób, zapewnić im należyte wyżywienie, zrobić wszystko, aby występy zespołów artystycznych odbyły się w czas i przy przepelnionych salach.

Nasze ogromne podziękowanie składamy przede wszystkim nieustrudzonym inicjatorom warmińskich spotkań kaziukowych - pracownikom Lidzbarskiego Domu Kultury i jego dyrektorowi Władysławowi Strutyńskiemu oraz wicedyrektorowi Jolancie Adamczyk. Dziękujemy również dyrektorowi Ośrodka Kultury w Olsztynie Markowi Marcinkowskiemu za udostępnienie tak cudownej sceny Teatru im. Jaracza oraz za wszelkie inne serdeczności do nas skierowane.

Zdajemy też sobie sprawę, że bez poparcia sponsorów nie dałoby się zrobić tak szeroko zakrojonej imprezy. Dlatego chcemy po wiedzieć nasze „Bóg zapłać“ tym, którzy przyczynili się do tego, że święto kaziukowe odbywa się na



Władysław Strutyński (drugi od prawej) wraz z całą ekipą młodych talentów wileńskich

Fot. archiwum

tych ziemiach tak sprawnie i w serdecznej atmosferze. Są to: Urząd Miejski w Lidzbarku Warmińskim z burmistrzem Mieczysławem Byczkowskim, Starostwo Powiatu Lidzbarskiego ze starostą Jackiem Protasem, ponadto - Urząd Marszałkowski Województwa Warmińsko - Mazurskiego, Stowarzyszenie „Wspólnota Polska“, Ministerstwo Kultury i Dziedzictwa Narodowego, PHU Szkło, OWD - International, Warmia Dairy, PKO Bank Polski, ART Print, Westfalia, Rossoplast, Drewland, Zamer, Zakład Masarski - Brzeziński, PHU Warmot, BIG Bank Gdański, PZU Życie, Marek Aniecko, Jasam, Agfa Star Print,

Wenglorz, Nota Bene - sklep z upominkami, Maria Imianowska, Księgarnia Papyrus. Wyrażamy też naszą wdzięczność wszystkim widzom, którzy przybywają na spotkanie z nami, jak na doroczne wielkie święto.

W imieniu zespołu „Zgoda“

Henryk Kasperowicz,

W imieniu „Kapeli Wileńskiej“

Romuald Piotrowski

W imieniu artystów

wileńskich

Roma Kraujalienė

Ciotka Franukowa i Wincuk

z Pustaszyszek, jak też laureatki

konkursu „Dziewczyna „Kuriera

2000“ Joasia, Ela i Wiesia.

Na zapusty nawet nauczyciele stają się artystami

Pani dyrektor — soltyską



Na zapusty nawet nauczyciele stają się artystami

Fot. Zbigniew Markowicz

Mimo że zapusty już mamy poza sobą, jednak wspominamy je bardzo często. Odbyły się w Wileńskiej Szkole Średniej im. J. I. Kraszewskiego zgodnie ze wszystkimi zasadami ludowej wileńskiej zabawy.

Zainaugurowało imprezę przedstawienie sceniczne według scenariusza przedwojennego. Występowali nie tylko uczniowie, ale, może nawet przede wszystkim, nauczyciele. Pani dyrektor Helena Juch-

niewicz odegrała rolę „soltyski“, wicedyrektor Zofia Moroz wystąpiła w roli Matki, inni aktorzy, a wśród nich byli też rodzice, wcielił się w swoje role z ogromnym zaangażowaniem. W przedstawieniu nie zabrakło śmiesznych, wręcz komicznych sytuacji, wesołych piosenek i skocznych tańców. Zebranych częstowano pysznymi pączkami i chrustami, które najwyraźniej przypadły wszystkim do gustu.

Janina Szczygłowska

Wystawa prac plastycznych dzieci i młodzieży z Polski i Litwy

W siedzibie władz miasta Gdańska

W lutym w Gdańsku odbyła się bardzo sympatyczna, a zarazem kameralna, uroczystość otwarcia polsko-litewskiej wystawy twórczości plastycznej dzieci i młodzieży – prac ze zbiorów litewskiej Galerii Sztuki Dziecięcej w Druskiennikach.

Wystawę zorganizowały dwie mieszkanki Trójmiasta: pani Remune Ordo, lider Towarzystwa Litwinów w Gdańsku, a zarazem inicjatorka wystawy, oraz niżej podpisana – w pewnym sensie ambasador druskiennickiej Galerii w Polsce, a zwłaszcza – w Trójmieście. Okazją do zorganizowania wystawy oraz do pokazania pięknych i wzruszających swoim poziomem artystycznym prac dzieci i młodzieży z Polski i Litwy było święto Niepodległości Litwy, obchodzone 16 lutego.

Prace na wystawę, jak już wspominałam wcześniej, zostały wypożyczone z Galerii Sztuki Dziecięcej i Młodzieżowej w Druskiennikach, jedynej takiej galerii na Litwie. Dyrektorem Galerii jest jej założyciel, malarz-pedagog Robertas

Žukauskas. Warto wspomnieć, że wśród Polaków, którzy tak licznie odpoczywają w uzdrowisku druskiennickim, Galeria, o której tu mowa, cieszy się wielką sympatią, życzliwością i uznaniem. W salach tej uroczej, choć niewielkiej, placówki Polacy mogą obejrzeć nie tylko wspaniałe, kolorowe, pełne fantazji prace dzieci i młodzieży z Litwy, ale również bardzo bogaty zbiór prac z Polski. Po prostu, dzięki bardzo życzliwemu stosunkowi dyrektora Žukauskasa do Polski, do Polaków, do współpracy między Litwą i Polską, w Galerii tej znalazły swoje „miejsce na ziemi“ liczne i przepiękne prace z Polski (jest ich obecnie około 600), a ich młodzi autorzy mogą mieć wielką satysfakcję, że ich utwory: obrazy, rzeźby, tkaniny, kolaże itp. są wystawiane w Galerii.

Przyjaźń pomiędzy młodymi Polakami i Litwinami (a także dorosłymi niepełnosprawnymi), realizowana poprzez Galerię, rozwija się intensywnie, owocuje różnymi wspólnymi przedsięwzięciami.

Wystawiono 25 prac dzieci li-

tewskich i 25 prac dzieci polskich. Wiek autorów: od 6 do 16 lat. Tematyka i technika – różne: od bardzo dojrzałych pejzaży i krajobrazów litewskich i polskich, poprzez obrazy Matki Boskiej, portrety, aż po sceny z bajek litewskich.

W wernisażu wzięło udział ponad 35 osób. Wśród nich byli i goście oficjalni, jak przedstawiciele Sejmiku Wojewódzkiego, Rady Miasta Sopotu, biur posłów na Sejm RP. Byli też miejscowi Litwini, byli miłośnicy Wilna, Druskiennik, Radio Gdańsk, Telewizja Polska, jak również liczni mieszkańcy Trójmiasta. Chociaż dokuczał chłód i rano syłał gęsty śnieg, jednak ci „najtwardsi“ goście nie zawiedli. Uroczystość krótkimi słowami otworzyła pani Remune Ordo. Podkreśliła związki Litwy z Polską oraz znaczenie dla Litwy tego lutowego święta.

Wydaje się, że takie nietypowe imprezy mają bardzo wielkie znaczenie w budowaniu coraz lepszych stosunków międzypaństwowych.

Maria Borkowska-Flisek
Gdańsk, Polska

Nowy hotel w pobliżu Sejmu

Pięć nowoczesnych komfortowo urządzonych apartamentów
Sala konferencyjna
Parking strzeżony
Łączność: telefon, faks, internet
Śniadanie
Visa, EC/MC, Globus



Tel./faks 370 2 75 24 95
E - mail: arsviva@post.omnitel.net

Liubarto 17, Vilnius 2004, Lietuva



HOTEL ARS & VIVA

URL: <http://www.omnitel.net/arsviva>

Sylwetka Lili-Janiny Paszkowskiej

Oddana grafice

W przytulnym mieszkaniu znanej na Litwie graficzki Lili-Janiny Paszkowskiej czas lawiruje pomiędzy teraźniejszością a przeszłością: dawne meble, portrety bliskich, stary zegar, kalendarz „ręczny”, do którego należy wkładać kartki z datą oraz nazwami miesiąca i dnia, wieszaki w korytarzu z napisami „Sklep braci Jabłkowskich, Wilno”.

Za oknami widoczna ulica Dominikańska, na której również w jakimś stopniu podobna sytuacja, bo historia spotyka się z teraźniejszością: po jednej stronie barokowe mury kościoła Ducha Świętego i byłego klasztoru, z drugiej — ekskluzywne sklepy o amerykańskim wystroju i biura firm o anglojęzycznych nazwach.

Wileńskie dzieciństwo

— Zmienia się Wilno, nawet bardzo, ale pozostaje tak samo piękne jak niegdyś. Co prawda, niektóre miejsca już trudno poznać, powstały nowe budynki, przełożono nowe drogi — mówi plastyczka.

Pochodzi z wileńskiej rodziny. Mama zawodowo nie pracowała i zajmowała się wyłącznie domem. Ojciec był urzędnikiem w Urzędzie Ziemskim na Pohulance, który mieścił się w budynku, gdzie obecnie rozlokował się Uniwersytet Techniczny, niedaleko cerkwi. Po wojnie podjął pracę w Dyrekcji Kolejowej.

Skąd to imię Lili? Tak chciała mama. Proboszcz w kościele św. Jakuba, oczywiście, zalecił do chrztu inne, mające patrona, więc dostała Janinę.

Gdy zaczęła uczęszczać do szkoły podstawowej siostr Nazaretanek na Piskowej, rodzina mieszkała przy ul. Sierakowskiego. Później rodzice wybrali szkołę im. Narutowicza, do której chodziło się obok kościoła Serca Jezusowego. Architektem świątyni był Antoni Wiwulski. Ten olbrzymich rozmiarów kościół na zewnątrz był w rusztowaniach i stanowił nie zakończoną budowę, zaś wewnątrz wydawał się surowy, olbrzymi, zimny, tym niemniej, chętnie w nim bywała.

Już w szkole podstawowej wykazywała zamiłowanie do sztuki. Koleżanka szkolna, której ojciec

pracował w „Lutni” jako dekorator, zaproponowała wspólne uczęszczanie do teatru. Takim sposobem miała możliwość obejrzenia wiele operetek.

Mile wspomnienia pani Paszkowskiej — to niedzielne wyjazdy z rodzicami za miasto. Na przykład do Kolonii Wileńskiej, gdy całą rodziną jechało się jeden przystanek pociągiem, potem rozkładano pled, obok serwetę i był obiad.

Zachowały się w pamięci wakacje, które miały miejsce w Gudogaju. Ostatnie lato w 1939 roku razem z siostrą spędziła w Ignalinie. W tym samym czasie nad jeziorem obozowali harcerze z Warszawy. Doskonale zapamiętała harcmistrza.

— Nazywał się Kazimierz Morawski. To był 19-letni, poważny młodzieniec — wspomina pani Lili. — Jego wypowiedzi o poświęceniu życia dla Ojczyzny były szczerze i gorące. W powietrzu już unosiła się atmosfera niepokoju. Do wojny 1939 roku zostawały 3 tygodnie. Ale tymczasem nad nami wysoko świecił księżyc, pachniała maciejka, w lesie kwitły wrzose.

Rok 1939 zamknął barwny i — zdawało się — beztrudny okres dzieciństwa. Wspomnień o nim pani Lili ma dużo, szczególnie gdy przechodzi obok domów, w których mieszkała. Kiedyś łatwo zmieniano się mieszkania. Pomocny w tym był zwyczaj — na szybie domu do wynajęcia naklejano mały biały kwadracik.

Siatkówka w Zakrecie

Okres wojny był bardzo trudny. Często brakowało opału. Używało się też szyszek, które zbierała w Zakrecie, najczęściej razem z przyjaciółmi. Po „pracy” grano w siatkówkę. To była przepiękna rozrywka.

Z ówczesnych „siatkarzy” przypomnieć należy Gienka Kochanowskiego, który po wojnie został artystą-malarzem, Stefana Burczyka, jego bliskiego kolegę, później aktora. M. in. grał (epizod) w telewizyjnym serialu „Złotopolscy”.

— Z Gienkiem chodziliśmy rysować do Zakretu nad bajorko, w którym było pełno pijawek — wraca do wspomnień pani Paszkowska. —

Dziś ono już nie istnieje.

Właśnie Gienek skontaktował Lili z kilkoma plastykami. Jeden z nich to Jarocki. Mieszkał przy zaułku Montwiłłowskim (ob. ul. J. Savickio).

Nieopodal znajdował się dom słynnego architekta Narębskiego (przed czterema laty umieszczono na nim tablicę pamiątkową). Jego córka — Barbara Narębska-Dębska jest słynną graficzką i mieszka w Toruniu. Do niedawna obie plastyczki korespondowały ze sobą.

Wśród pierwszych studentów

Gdy front z Wilna przesunął się na Zachód, a Wileńska Akademia Sztuk Pięknych rozpoczęła pierwszą rekrutację studentów, stawiała się na uczelnię. Pomyślnie zdała egzaminy. Należało tylko dokonać wyboru: malarstwo czy grafika. Wstąpiła na wydział grafiki (wspomnienia z lat studenckich zamieściła w zbiorowym opracowaniu polskich i litewskich autorów z 1996 roku „Lietuvos grafikos istorijos šimtmečiai” (czyli „Stulecia historii grafiki litewskiej”).

— Na pierwszym roku było bardzo wielu studentów — wspomina. — Latem 1945 r. większość z nich wyjechała do Polski. To Irena Podbereska, Krzysztof Niesiołowski, syn słynnego malarza Tymona Niesiołowskiego, Mieczysław Antusiewicz, Bożena Hermanowicz i in.

To były trudne czasy. Uczelnia po trzech latach wojny stawiała pierwsze kroki w swej działalności.

Pani Lili wspomina, jak „studentci musieli nie tylko sprzątać sale wykładowe, myć okna, ale również przygotować drwa na zimę, w tym celu organizowano wyprawy do lasu z siekierą i piłą”.

Po drugim roku była praktyka, która odbywała się w Kolonii Wileńskiej. Do dyspozycji plastycy mieli drewniany dom, co prawda, bez mebli.

Naniesiono więc słomy, rozścielono koce i takim sposobem zrobiono miejsca do spania. Te warunki zupełnie nie przeszkadzały w pracy twórczej. Wręcz odwrotnie, lato było bardzo produktywnie. Dobra pogoda, sad, ule dodatnio



Lili-Janina Paszkowska — słynna na Litwie i za granicą plastyczka. Wśród jej prac dominują portrety oraz widoki Wilna
Fot. archiwum

wpływały na studencką twórczość. Niektóre rysunki pani Paszkowska przechowuje do dziś.

Tego samego roku obchodzono jubileusz 400-lecia Katechizmu Mažvydasa. Rektor Mečislovas Bulaka zatrudnił bohaterkę naszego artykułu do rekonstrukcji pisma dawnego tekstu. Zadanie polegało na przywróceniu literom w tekście na fotograficznych odbitkach wyglądu pierwotnego. W taki sposób nazwisko Paszkowskiej trafiło do kolumny redakcyjnej w wydaniu pierwszej książki litewskiej z 1947 roku.

Grafiki po całym świecie

Najbardziej znaczące miejsce wśród jej prac zajmują portrety. Wśród nich — wielu znanych litewskich naukowców, akademików, jak też działaczy kultury, m. in. K. Petrauskasa i M. Dvarionaitė.

Równocześnie była aktywnym ilustratorem. Jej ilustracje ozdobiły książki znanych litewskich twórców, m. in. Mykolaitisa-Putinas, Sirijos Giry, Marcinkevičia. I temat, którego wręcz nie mogła ominąć, to swe rodzinne miasto. Po zakończeniu akademii nieprędko sięgnęła do widoków Wilna.

W 1966 r. powstało siedem prac o tematyce wileńskiej. I dopiero po

trzydziestu latach świat ujrzał cykl pt. „Wilno — miasto wśród wzgórz i pagórków”.

Ostatnią indywidualną wystawę Lili-Janina Paszkowska miała przed dwoma laty w galerii „Vartai”. Wcześniej jej grafiki były ekspozowane w wielu zakątkach świata z okazji różnych imprez: w Brnie na Międzynarodowej Wystawie Książki i Ilustracji (1972 r.), w Berlinie na prezentacji „Litewska grafika”, w zbiorowych wystawach plastyków litewskich w USA, Finlandii i Danii (1975; 1982), w Szwecji, Austrii (1980), Islandii (1983) i in. Jak również w Polsce: indywidualnie w 1977 roku w Warszawie, Toruniu i Radomiu oraz na wystawie zbiorowej w warszawskiej „Zachęcie”, przed dziesięcioma laty.

Grafiki objechały, rzecz można, cały świat. Co prawda, najczęściej bez autorki.

— Niestety, mało podróżowałam, chociaż zawsze marzyłam o zwiedzaniu dalekich krajów — mówi z pewnym smutkiem.

Całkowicie jest oddana swemu powołaniu, czyli sztuce. Nie wzbudzają jej zaufania osoby, które działają w kilku zawodach. W takim przypadku powstaje bowiem niebezpieczeństwo, że praca jest wykonywana powierzchownie.

Andrzej Pukosz

Uwagze czytelnika

Nowości wydawnicze

Konwicky po litewsku

W wydawnictwie Związku Pisarzy Litwy w tłumaczeniu na język litewski ukazała się „Mała apokalipsa” Tadeusza Konwickiego.

Jest to pierwsze tłumaczenie utworu Konwickiego na litewski. Jak dotąd jego twórczość nie doczekała się wśród Litwinów takiego rozgłosu, jak np. Czesława Mił-

sza. Wspomniana pozycja z pewnością przybliży polskiego twórcę litewskiemu czytelnikowi. M. in. pojawiła się bardzo przychylna recenzja książki w tygodniku „Veidas” (nr 8/2001), w której czytamy, że „sowiecki „marazm” w „Małej apokalipsie” jest przedstawiony w sposób prawdziwy, drugoczący, jednocześnie subtelny, więc polskiej literaturze można tylko pozazdrościć”.

Tłumaczenia dokonała Irena Aleksaitė, autorką posłowania jest Teresa Dalecka, wykładowca polonistyki Uniwersytetu Wileńskiego.

Album dawnej fotografii

Przy okazji odbywających się w Wilnie imprez, przedstawiających twórczość dawnych wileńskich artystów-fotografów, Muzeum Narodowe Litwy wydało album „Dagerotypy, ambrotypy, ferotypy w muzeach Litwy”.

Dagerotypy, ambrotypy, ferotypy to „poprzednicy” zdjęć, miedziane płytki z cieniutką warstwą srebra. Przedstawiały one ludzi w obrazie wyraźnie wypaczonym. Oczy zazwyczaj są nieco większe, a twarze z reguły o kamiennym spojrzeniu. Interesujące, że klient

do zdjęcia musiał pczować bez ruchu 15-30 min. Podtrzymywano go nawet specjalnymi, niewidocznymi na zdjęciu, podporami. Te zdjęcia-płytki nosiło się w specjalnych futerałach lub pudełkach.

W archiwach muzeów — Narodowego Litwy, Kowieńskiego Čiurlionisa i in. są przechowywane wspomniane fotograficzne ekspozyty. Po raz pierwszy od blisko 150 lat zostały one odbite na papierze i stanowią album.

Mickiewicz w Wilnie

„Adam Mickiewicz w Wilnie” — pod takim tytułem ukazała się broszura autorstwa Rimantasa Šalny, dyrektora mickiewiczowskiego muzeum w Wilnie. Edycja jest dwujęzyczna: po polsku (tłumaczyła

Barbara Orszewska) i litewsku.

Informuje ona lakonicznie o wileńskich miejscach pobytu wielkiego romantyka. Zarówno o tych powszechnie wiadomych: Uniwersytecie Wileńskim, mieszkaniu przy zaułku Bernardyńskim, Celi Konrada w klasztorze Bazylikańskim i in., jak mniej znanych, na przykład, o domu Bukszy przy ul. Wileńskiej. W nim Wieszczy zamieszkał podczas swego pierwszego pobytu w Wilnie.

Oprócz ogólnych informacji o poszczególnych obiektach dyrektor zamieścił również w broszurze wiersze własnego autorstwa: w oryginale i tłumaczeniu na język polski, którego dokonał znany poeta i dziennikarz Wojciech Piotrowicz.

A. P.

P.B Juvetura organizuje pielgrzymki:

29.03-1.04 Częstochowa—Kraków— Łagiewniki—Kalwaria Zebrzydowska

11-20.04 Spędzenie Wielkanocy w Rzymie

6-13.05 Do Rzymu

Wilno, ul. Bazylionų 3

Tel. 31 40 06 (godz. 9-17), 64 57 36 od godz.18, tel kom. 8-299 86125

Przedsiębiorstwo dbające o czystość i porządek w mieście

Gospodarze podzamcza



Obcięte gałęzie za chwilę zostaną wywiezione i spalone

Pracują tu okrągły rok. A charakter ich pracy zmienia się w zależności od pór roku. Zimą najwięcej mają kłopotów z odśnieżaniem, wczesną wiosną zaczyna się obcinanie gałęzi drzew, a jeszcze trochę później, kiedy tylko zaświeci słoneczko, zaczynają wysadzanie kwiatów. Przedsiębiorstwo „Irenta”, bo właśnie o nim mowa, dba o wygląd najbardziej prestiżowego miejsca w naszym mieście – Placu Katedralnego.

Słowem, jak prawdziwa gospodyni, robi absolutnie wszystko, by Plac był w porządku. A porządek ten nie jest łatwo utrzymać. Szczególnie, jeśli się wspomni masowe święta, takie, jak noc sylwestrowa, to aż włos się jeży, co znajdują pracownicy przedsiębiorstwa na tym unikalnym placu. Zresztą, czy tylko tę jedną noc. Nie narzekają, wręcz odwrotnie są dumni, że pracują właśnie tu.

Dyrektor „Irenty”, pani Irena Tuchto opowiada o pierwszych niełatwych dniach, kiedy po przepracowaniu 18 lat w „Zundzie”, zdecydowała się opuścić to przedsiębiorstwo i założyć własne, które by się zajmowało wyglądem miasta, obcinaniem drzew, słowem wszystkim, co się łączy z pojęciem

czystości i porządku w mieście.

— Zaczęliśmy bardzo skromnie od dwóch pracowników, którymi byli mój mąż i jego brat. Tak utworzyliśmy brygadę. Dzisiaj mam 10-osobowy zespół, niezbędny sprzęt — maszyny, spycharki itd. I fakt, że uczestniczymy w przetargach miejskich i wygrywamy wśród takich np. konkurentów jak „Zunda”, „Sitis”, mówi sam za siebie. Czyli, proponujemy usługi o wiele tańsze. Przy tym na pewno fachowe. Bo konkurencja w stolicy dzisiaj jest dość duża i trudno byłoby znaleźć zamówienie.

Mężczyźni u pani Ireny, co się zowie, są na schwał. Romuła Sieniuc i Józef Dokudowicz, których spotykamy przy obcinaniu gałęzi drzew w parku przykatedralnym (dawny Cielętnik), na chwilę przerywają robotę i mówią, że u pani Ireny pracują już dwa lata. Przedtem była „Zunda”. Jaka pora roku jest dla nich najtrudniejsza? Na pewno zima, i na pewno masowe święta przeprowadzane na tym unikalnym skrawku, bo potem wygląda on jak pobojuwisko.

Obcięte gałęzie, a robią to rokrocznie, wywożą na szosę lidzką, na specjalnie wyznaczone miejsce i tam palą.

Teren parku, który „Irenta” ma pod swą opieką, liczy około 4 hektarów. Wkrótce, gdy tylko śnieg całkowicie stopnieje, zajmą się wysadzeniem kwiatów. Latem dochodzi do tego pielęgnacja trawników, czyli ścinanie i koszenie trawy.

— Za to zimą macie luz? Można odpocząć — zapytałam panią Irenę. — O nie, bo wtedy następuje okres ścinania drzew, a robimy to nie tylko w tym parku, ale, dosłownie, w całym mieście. Na przykład w roku ubiegłym tylko na Górze Zamkowej ścięliśmy 20 drzew, a trzeba by przeprowadzić ten zabieg również w tym roku, bo jest wiele drzew, grożących wypadkiem. Naturalnie, jeśli będą pieniądze.

Wracamy do placu, nawierzchnia którego budzi często dyskusje wilnian, że niby pozostawiane są tam rysy nie do wyczyszczenia. — Jest w tym wielka przesada i, mówiąc szczerze, dziwimy się, że niektóre dzienniki to wymyślają, uparczywie powtarzają, że czarne ślady są tu stale. Owszem, był dzień, kiedy po jeździe motocyklowej na placu, pozostały czarne rysy. Mieliśmy nie lada problem, żeby je odczyścić. Zwracaliśmy się nawet do chemików, jak je zlikwidować. Ale potem wymyśliłmy własny sposób czyszczenia piaskiem. Poszło nam doskonale. Plamy znikły. A wracając do nich, trzeba przede wszystkim się zastanowić, czy wprowadzanie koni, motocykli na to miejsce jest odpowiednie. Teraz, kiedy śnieg już całkowicie stopniał, zapraszamy każdego wilnianina, by sam się przekonał, czy plac jest czysty. Ze swej strony się dziwimy, dlaczego nikt nie widzi, że nie stworzono tu normalnych warunków do sprzątania, czyli nie ma doprowadzonej wody, nie ma też połączenia elektrycznego. Jeśli zachodzi potrzeba użycia elektryczności, to musimy przeciągać kabel przez cały plac i przy tym korzystać z uprzejmości „Piliu direkcija” — powiedziała na zakończenie naszej krótkiej rozmowy pani Irena Tuchto.

Helena Gładkowska
Fot. Marian Paluszkiewicz



Czy często jest taka okazja zrobienia okazyjnego zdjęcia — pani Irena Tuchto ze swymi pracownikami

Z historii

Towarzystwo Miłośników Wilna

15 czerwca 1919 r. w sali Uniwersytetu Stefana Batorego w Wilnie zgromadziło się ponad 150 osób, głównie narodowości polskiej. Organizatorem i przewodniczącym zebrania był Ferdynand Ruszczyc, który przedstawił zebranym cele i zadania Towarzystwa Miłośników Wilna.

Cele Towarzystwa były następujące: miałyby ono dbać o zachowanie wszystkich zabytków Wilna, które pozostały po zaborze rosyjskim. Po drugie, Towarzystwo miałoby starać się o przywrócenie miastu godnego i estetycznego wyglądu zewnętrznego i, po trzecie, Towarzystwo miało za zadanie przechować wiernie cały dorobek kulturalny, gromadzony przez członków dla przyszłych pokoleń. Cele zatem były wzniosłe i realne. Gorzej później było z ich realizacją.

Członkami Towarzystwa Miłośników Wilna mogli być: członkowie honorowi spośród osób szczególnie zasłużonych dla miasta, protektorzy — z osób dających ofiary lub mających zasługi dla Towarzystwa i członkowie rzeczywisci, opłacający składki i przyjęci do Towarzystwa na podstawie rekomendacji.

Na zebraniu w dniu 15 czerwca 1919 r. wybrano zarząd, w skład którego weszli: Michał Brensztejn, Jan Bulhak, ks. prof. Chomski, Maria Kotwiczowa, Otton Krasnopolski,

Tadeusz hr. Rostworowski, Ferdynand Ruszczyc, Stanisław B. Siestrzeńcewicz, Wacław G. Studnicki i płk Wacław Topolski.

Działacze Towarzystwa Miłośników Wilna, starając się zachować dotychczasowe piękno miasta, planowali w wyzwolonym spod zaboru rosyjskiego Grodzie Giedymina wiele przedsięwzięć, między innymi: wzniesić pomnik Adama Mickiewicza na Placu Ratuszowym, ustawić pomniki Jagielly i Jadwigi na Placu Katedralnym, koło pałacu Tyszkiewiczów (dziś gmach Biblioteki Naukowej Akademii Nauk RL) przerzucić przez Wilię most obok Nowego Arsenalu (dziś Muzeum Etnograficzne), wzniesić pomnik Zygmunta Augusta, na Placu Łukiskim ustawić monumentalny pomnik Wyzwolenia. Cyrk i szopy odwachu, tam wówczas usytuowane, miały być zniszczone, a na ich miejsce planowano urządzić skwer i zbudować teatr. W pobliżu uniwersytetu zaplanowano postawić pomniki Stefana Batorego i księdza Piotra Skargi.

Niestety, Towarzystwo nie potrafiło zrealizować planów. Po zajęciu Wilna przez gen. Lucjana Żeligowskiego Towarzystwo Miłośników Wilna przestało istnieć i w ciągu całego dwudziestolecia międzywojennego żaden z planowanych obiektów w Wilnie nie stanął.

Antoni Bokszyński

Czym za parkowanie?

Taniej... kolor żółty

W Wilnie wprowadzono nowy system opłaty za parkowanie samochodów, zgodnie z którym kierowcy będą mniej płacić za dłuższe parkowanie na większości ulic miasta.

„Vilniaus parkavimo kompanija” podzieliła centrum i Starówkę na dwie strefy — „czerwoną” (al. Giedymina, Ostrobramska, Wileńska, Zamkowa oraz Niemiecka) i „żółtą” (pozostałe ulice w śródmieściu, w dzielnicach Naujamiestis, Starówka i Śnipiszki).

Dłużej stoisz —
płacisz mniej

Kierowcy, którzy zaparkują samochód w strefie „żółtej”, za pierwsze dwie godziny będą płacili po 2 Lt, za następne po 1 Lt. Jeśli samochód będzie stał 6 godzin i dłużej, opłata wyniesie 8 Lt.

Opłaty za parkowanie w strefie „czerwonej” pozostaną bez zmian — 2 Lt za godzinę. Bilety strefy „czerwonej” będą obowiązywały w obu strefach, „żółtej” — tylko w strefie „żółtej”. Nowy system przyczyni się do szybszej rotacji samochodów na głównych ulicach miasta. ZSA „Vilniaus parkavimo kompanija” w lutym roku ubiegłego założyła filialne przedsiębiorstwo „Parkerings-Compagniet AS” — ZSA „Baltijos parkingas”, które wspólnie z innym przedsiębiorstwem — konsorcjum ZSA „Egapis” w grudniu 1999 r. wygrało ogłoszony przez Samorząd Wilna

przetarg na stworzenie systemu parkowania.

6 marca 2000 r. ZSA „Vilniaus parkavimo kompanija” od przedsiębiorstwa samorządowego ZSA „Komunalinis ūkis” przejęło organizowanie i zarządzanie parkowaniem samochodów na placach Wilna.

I jeszcze jedna nowość

Kierowcy w Wilnie za parkowanie od tej chwili będą mogli rozliczać się nie tylko gotówką, ale też posługując się kartą elektroniczną „Vilniaus parkavimo kompanija”. Jest to szczególnie dogodnie dla przedsiębiorstw oraz kierowców, rzadziej odwiedzających śródmieście.

„Ta usługa jest korzystna dla przedsiębiorstw, które będą mogły rozliczyć się na zlecenie, a ponadto z miejsca otrzymać rachunek-fakturę” — twierdzi członek zarządu „Vilniaus parkavimo kompanija” Jonas Tamulis.

Poprzednio bilet miesięczny kosztował 70 Lt, natomiast nowa karta nie posiada terminu ważności — klient sam wybiera pożądaną sumę od 40 do 1000 Lt. Po jej wykorzystaniu kartę w dowolnej chwili można uzupełnić w biurze spółki.

Karta pasuje do wszystkich 150 nowych automatów biletowych, za instalowanych w Wilnie. Jest do nabycia w biurze spółki „Vilniaus parkavimo kompanija”. Jednorazowa opłata za wydanie karty — 10 Lt.

(ELTA)

Uwaga wilnianie!

Radni Akcji Wyborczej Polaków na Litwie w Radzie miasta Wilna przyjmują mieszkańców w gmachu samorządu przy al. Gedimino 9, w pokoju nr 314, we wtorki od godz. 15 do 17.

13 marca — T. Filipowicz
Informacja pod tel. 62 11 15.

Kryminały

Obchody dnia kobiet

8 marca wieczorem, do pomieszczenia szwalni przy al. Laivės 78-4 w Wilnie wdarł się nietrzeźwy Evaldas B. i urządził znajdującą się tam żonie — właścicielce tej szwalni — krwawy skandal. Rozwścieczony mężczyzna uszkodził meble, stłukł o ścianę butelkę szampana i chciał pobić żonę, co czynił niejednokrotnie przedtem. Tym razem los od niego odwrócił się, bo agresor zranił się mocno w twarz, nie pamiętając zresztą, w jaki sposób. Wezwana policja ochrony i pogotowie odwieźli byłego pracownika urzędu celnego do szpitala, gdzie założono mu szwy. Podczas, gdy lekarze go opatrywali, ranny wygrażał rodzinie i wszystkim dookoła.

„Dopędził”

11 marca o godz. 00.10 na ul. Fabijoniškį w Wilnie, samochód nissan 200SX, prowadzony przez nietrzeźwego Wiktora M., zjechał z drogi i uderzył w słup elektryczny. Jednocześnie bok auta ze strony kierowcy „wpadł” na drzewo. Mężczyzna ze wstrząsem mózgu i innymi obrażeniami głowy został umieszczony w reanimacji. W aucie znaleziono pirackie dyski kompaktowe, przemycone z Bułgarii. Jak się okazało, do wypadku doszło na skutek pościgu. Przed tym bowiem, Wiktor M. jadąc swym nissanem „zaczepił” inny samochód i uszkodził lusterko. Jak powiedział pokrzywdzony właściciel auta, stało się to już po raz drugi i w końcu wkurzyło go. Próbował dopędzić Wiktora, jak widać z dość tragicznym skutkiem. Jako ciekawostka: za uszkodzony słup poszkodowany będzie musiał prawdopodobnie zapłacić 4.000 litów, a sam słup zostanie... zniesiony do reszty.

Nieszczęśliwy wypadek?

W niedzielę wieczorem w Szawlach znaleziono zwłoki dyrektora „Laisvalaikio centras” Stanislovasa Vaitiekusa. Ciało 57-letniego mężczyzny, ze złamanymi żebrami, zadrapaną twarzą i rękoma, znajdowało się w pracowni parku. Przypuszcza się, że dyrektor został wciągnięty do obrabiarzki i śmiertelnie zraniony.

Samotność w celi

W niedzielę w areszcie w Kretyndze ogłosił głodówkę podejrzany o zabójstwo 24-letni A. D. Mężczyzna wytrzymał bez śniadania i kolacji. Zatrzymano go, aby mu dano do celi towarzysza. Jako podejrzany o zabójstwo, A. D. powinien być przetrzymywany w izolacji, więc jego prośbę odrzucono. W poniedziałek dobrovolnie przerwał swój protest i zjadł obiad.

Jak to w Kłajpedzie

10 marca około godz. 23 wybuchł pożar w samochodzie nissan bluebird, stojącym na ul. S. Neries w Kłajpedzie. Auto, należące do 35-letniego J. G., zostało zniszczone prawie całkowicie. W niedzielę w Kłajpedzie palił się mercedes benz 300, należący do N. Szmuradki. Auto również spaliło się prawie doszczętnie.

Przygotowała I. L.



W piątek, około godz. 7.30, na ul. Kruopų 3 w Wilnie znaleziono samochód vw golf, w dość dziwnej pozycji. Samochód zjechał z pagórka i utkwil „nosem”, niemal pionowo. Jak powiedzieli mieszkańcy pobliskiego domu, w nocy, tym samochodem przyjechali trzej nietrzeźwi mężczyźni. Prawdopodobnie, nie widząc przed sobą drogi, zjechali „z górki na pazurki”. Nikt nie ucierpiał. Aby wyciągnąć auto, trzeba było wezwać dwa ciągniki. Sam właściciel golfa, Wiktor S. usprawiedliwiał się w dość dziwny sposób: twierdził, że samochód został uprowadzony. Co prawda, w aucie znaleziono wytłumiony zamek.

Fot. Wasilij Bondarew

Najemny zabójca miał zamordować Aleksandra Abišalę
Niepotrzebnego — usunąć

Jak podaje „Lietuvos rytas”, „grube ryby” świata biznesu i przestępczego zamówiły zabójstwo byłego premiera, biznesmena Aleksandra Abišalę. Został wynajęty killer.

W listopadzie ubiegłego roku funkcjonariusze policji otrzymali od tajnych agentów informację o przygotowywanym zamachu na życie 45-letniego Abišalę. Po dłuższych poszukiwaniach, osoba, która zamówiła morderstwo, najęła syna jednego z głośnych kowieńskich przestępców.

Przyszły zabójca otrzymał już nawet broń — bardzo rzadki, używany przez terrorystów, karabin automatyczny, przywieziony z Rosji. Killerowi wyznaczono konkretny termin — zamordować biznesmena do 31 grudnia 2000 r. Życie przyszłej ofiary oceniono na około 10.000 USD, które zabójcy miały być wypłacone po wykonaniu zadania. Przestępca otrzymał całą nieodzowną informację o swoim „celu”: adres, trasę poruszania się, często odwiedzane obiekty.

Mniej więcej w tym samym czasie podobną informację zaczęła zbierać policja. Próbowano odgadnąć, w jakim miejscu ma dojść do zamachu. Omawiano możliwość przydzielenia Abišale ochrony.

Planowany zamach uniemożliwił jednak działania przyszłego zabójcy. Przed tym otrzymał on zadanie dokonania jeszcze jednego morderstwa. Właśnie, gdy usiłował wykonać „pracę” — został zatrzymany. W wyniku czego nie zdążył zrealizować żadnego z dwóch zamówień. Jak podaje jeden z dzienników litewskich, zamach na eks-premiera zamówił szef handlującej ropą naftową spółki z pewnego mia-

sta na północy Litwy. Funkcjonariusze są m. in. w posiadaniu informacji, że spółka ta bardzo ściśle kontaktuje się ze światem przestępczym różnymi miast, a jej szef zajmuje dosyć wysokie miejsce w świecie przestępczym.

Przed kilkoma miesiącami między szefem spółki a Abišalą wybuchł ostry konflikt, który się zakończył groźbami. Byłego premiera postanowiono usunąć.

Sam Aleksandras Abišala o zamachu na swoje życie dowiedział się tylko z prasy. Twierdził, że nie odczuwał żadnego niebezpieczeństwa i że nie otrzymywał żadnych pogroźek. Jednocześnie potwierdził, że zna szefa tamtej spółki, który prawdopodobnie zamówił zabójstwo. Odmówił też informacji na temat, czy ma ochronę i broń. Zdaniem biznesmena, nikt ze zamachu wiodą również do innego przestępstwa — próby zabójstwa posła na Sejm Kęstutisa Skamarakasa. Prawdopodobnie tamten zamach zamówił jeden znany biznesmen, a zorganizowali go liderzy kowieńskiego świata przestępczego. Tamtego zabójstwa udało się uniknąć, ponieważ policja w czas otrzymała informację. Wiedziano, że Skamaraka mieli zabić Viktoras Mula i Saulius Skėrys („Psichas”).

Nie odrzuca się wersji, że organizatorzy zamachu na eks-premiera są związani z porwaniem Gediminas Kiesa. Przypuszcza się, iż wykonawcami tego przestępstwa są mieszkańcy Poniewieża.

Według danych dziennika, służby specjalne Litwy niedawno otrzymały informację o przygotowaniu zamachu na jeszcze dwóch znanych ludzi Litwy.

Oprac. I. L.

W rejonie wileńskim

Kradną masło i ...skrzypce

W ciągu trzech dni weekendu popełniono 5 kradzieży z domków letniskowych.

W Rastinėnai z domku, należącego do E. F. M., po wyważeniu drzwi skradziono skrzypce z futerałem, kaloryfer elektryczny, dwie maszyny do szycia, naczynia, bieliznę pościelową i inne rzeczy. W tej samej miejscowości, z innego stowarzyszenia sadowników, z dwóch domków skradziono obrabiarkę, szaszłykarnię i stół. W Czekoniszkach, przez dach magazynu sklepu „Sogista” wyniesiono artykuły spożywcze. Straty się ustala. Ze sklepu w Skojdziskach złodzieje skradli papierozy, napoje i artykuły spożywcze.

Zatrzymano podejrzanych

Na podstawie podejrzenia o kradzież, popełnioną 25 lutego

Zatrzymano podejrzanego o zabójstwo w parku „Pasaka”
Nikt jej nie szukał

Wczoraj Wileński Sąd Dzielnicy nr 1 zadowolili prośbę prokuratury i pozwolił zatrzymać na trzy miesiące 22-letniego wilnianina Dmitrija Tyszcziuka — podejrzanego o zabójstwo 19-letniej Diany Kuszmarowej.

Ciało dziewczyny znaleziono wczesnym rankiem w ubiegłą środę w parku „Pasaka” w Karolinkach. Denatka była na wpół rozebrana, na śniegu widniała krew.

W sobotę zatrzymano podejrzanego Dmitrija Tyszcziuka i postawiono go w stan oskarżenia.

Zatrzymany poznał ofiarę

Dzieci — źródłem pieniędzy i ofiarą obojętności

Zmarł z zimna

Jak już informowaliśmy, w ubiegły czwartek w nocy, w zagrodzie w Trakėnai (rejon mariampolski) zmarł 6-letni chłopczyk. Obecnie doszły nowe fakty tej tragedii.

Biegli medycyny sądowej ustalili, że śpiący w nie ogrzewanym pokoju, bez pościeli, Mangirdas Kidoliūtė zmarł na skutek ogólnego ochłodzenia ciała. Jednak na jego ciele znaleziono zadrapania, ranę na nodze i ślady przypalania.

28-letnia matka chłopczyka Virginija Kidoliūtė jest dobrze znana dla pracowników służby opieki nad dziećmi. W 1997 r. kobiecie próbowano ograniczyć prawa macierzyńskie. Babcia zmarłego chłopczyka

z garażu przy ul. Gamyklos w Rudominie zatrzymano dwóch nieletnich, którzy tamtego dnia skradli 60 dwulitrowych butelek z różnego rodzaju piwem.

Utonęło dziecko

10 marca we wsi Kalveliai (gmina mariampolska) znaleziono zwłoki Audriusa Andruškevičiausa (ur. 1992 r.), który utonął w stawie. Okazało się, że rodzice zostawili go w domu samego, poszedł więc z dziećmi ślizgać się. Do stawu wpadł on i dziewczynka, którą uratowano. Gdy sąsiedzi wypłynęli na pontonie, ciało Audriusa znajdowało się już na powierzchni...Trwa dochodzenie.

Lidija Baļaganskaja inspektor ds. łączności ze społeczeństwem komisariatu policji rejonu wileńskiego

w dniu zabójstwa. Młodzi ludzie w barze pili alkohol. Idąc przez park na przystanek autobusowy, nowo poznani pokłócili się. Przypuszcza się, że mężczyzna uderzył dziewczynę dwukrotnie w twarz, po czym zacisnął szyję i zostawił ofiarę na wpół rozebraną. Tożsamość ofiary ustalono tylko podczas weekendu. Dziewczyna dosyć często wychodziła z domu i nie wracała, więc i tym razem jej nie szukano. Gdy w telewizji kilka razy pokazano zabita, do policji zadzwonił mężczyzna i zawiadomił, że jest podobna do Diany Kuszmarowej.

Oprac. I. L.

Trzech policjantów uniewinniono, dwóch innych skazano
Na ławie byli stróże prawa

W miniony piątek, Wileński Sąd Okręgowy uniewinnił trzech byłych funkcjonariuszy na wyższych stanowiskach, których oskarżano o branie łapówek i nadużycie stanowiska służbowego. Dwóch innych uznano za winnych i skazano na pozbawienie wolności i roboty poprawcze.

Byłego komisarza wydziału badań przestępstw ciężkich Departamentu Policji Jana Wojsznisa uznano za winnego pobrania łapówki w wysokości 15.000 litów i skazano na 4 lata przebywania w zakładzie karnym robót poprawczych o zastrzyżonym rygorze. W ciągu pięciu lat Wojsznis nie ma prawa pracować w systemie MSW. Oprócz tego, nastąpi konfiskata mienia na sumę 45.000 litów. Jeśli chodzi o sprawę nadużycia stanowiska służbowego,

to były komisarz został uniewinniony. Pracujący wcześniej w policji Kęstutis Jakutis, który pośredniczył w przyjęciu łapówki przez Wojsznisa, podczas dochodzenia pomógł też funkcjonariuszom w wykryciu przestępstwa i w sądzie przyznał się do winy. Otrzymał on 2 lata robót poprawczych w swym miejscu pracy. 20 proc. jego wynagrodzenie będzie potrącanie na rzecz skarbu państwa. Oprócz tego, przysądzone konfiskate jego mienia na sumę 15.000 litów.

Oskarżonych o powyżej wymienione przestępstwa funkcjonariuszy wileńskiego Głównego Komisariatu Policji Pranasa Algisa Žilionisa, Arvydasa Lukoševičiusa i Dariusa Liepisa sąd całkowicie uwolnił od tych zarzutów.

(BNS)

Blokada: Starcia na Zachodnim Brzegu Jordanu

Blokada Ramallah

Starcia między Palestyńczykami i żołnierzami izraelskimi wybuchły wczoraj na Zachodnim Brzegu Jordanu po demonstracjach Arabów przeciwko zarządzonej w niedzielę izraelskiej blokadzie miasta Ramallah.

Po południu tego dnia przedstawiciel izraelskiego resortu obrony poinformował, że armia znosi blokadę czterech miast na Zachodnim Brzegu - Tulkaremu, Kalkilji, Betlejem i Hebronu. Utrzymano natomiast blokadę Ramallah.

Szefowie dyplomacji Ligi Arabskiej uznali wczoraj izraelską blokadę za „barbarzyńską eskalację” i działanie „bardzo niebezpieczne dla narodu palestyńskiego na terytoriach okupowanych”. Liga Arabska żąda pilnego zwołania posiedzenia Rady Bezpieczeństwa ONZ, poświęconego zapewnieniu ochrony Palestyńczykom.

Blokadę Ramallah i sąsiednich miasteczek Izrael zarządził w niedzielę po informacjach o planowanym antyizraelskim zamachu w tym rejonie. Wojsko odizolowało kilkanaście miejscowości, ustawiając zapory z betonu i kamieni, patroluje też drogi. Ma to uniemożliwić przemieszczanie się grup terrorystycznych i przeprowadzenie zamachu.

Jaser Abed Rabbo, palestyński



Od wczoraj znów starcia

Fot. EPA-ELTA

minister informacji, który wraz z tysiącem Palestyńczyków wziął udział w protestach, nazwał blokadę „wojną Szarona z narodem palestyńskim”. Decyzja o blokadzie spotkała się z ostrą krytyką przedstawicieli Partii Pracy w gabinecie Ariela Szarona i spowodował spór

w łonie koalicyjnego rządu jeszcze przed pierwszym spotkaniem wszystkich ministrów. Jak twierdzi Szimon Peres, który w nowym gabinecie jest szefem dyplomacji, decyzję podjęto bez konsultacji z laburzystami i dlatego „musi być i będzie zmieniona”. Inni członkowie

Partii Pracy są zdania, że „blokada prowokuje gniew Palestyńczyków i dezaprobatę opinii międzynarodowej”. Od wyboru 6 lutego Ariela Szarona na premiera Izraela, w czterech zamachach zginęło w sumie 12 Izraelczyków, a kilkadziesiąt osób zostało rannych.

Nie opada fala antyprezydenckich wystąpień na Ukrainie Strajk lwowskich studentów

Około 3 tys. lwowskich studentów wzięło udział wczoraj w antyprezydenckim strajku ostrzegawczym. Studenci żądają uwolnienia z aresztu kolegów zatrzymanych po piątkowych akcjach w Kijowie. Domagają się też ustąpienia Leonida Kuczmy.

W kilkugodzinnym strajku wzięli udział studenci Uniwersytetu Lwowskiego i Politechniki. Akcja przebiegała bez incydentów, a rektorzy publicznie zapowiedzieli, że nie będą wyciągać konsekwencji wobec uczestników protestu. Według danych ukraińskiej opozycji kijowska milicja w piątek wieczorem zatrzymała i pobiła około 100 studentów ze Lwowa. W tej chwili w areszcie znajduje się jeszcze około 40 osób. Większość z nich przybyła do stolicy, aby wziąć udział w największej od początku lat 90. antyprezydenckiej demonstracji, podczas której domagano się ustąpienia prezydenta Kuczmy.

Milicja od pasywnej obrony podczas manifestacji przeszła do zdecydowanego ataku, gdy uczestnicy protestu rozchodzili się do domów. Ludzi wyłapywano na ulicach, w metrze, na dworcach, a nawet wyciągano z pociągów na tra-

sie. Ofiarami „łapanek” padali także przypadkowi przechodnie. Jak twierdzi deputowany Taras Stećkiw podstawą do zatrzymania było m.in. rozmawianie po ukraińsku.

Milicjanci przyzwyczajeni do sowieckich standardów w większości uważają, że ukraińskiego używają tylko nacjonaliści. Poniedziałkowy strajk to pierwszy przykład masowego poparcia dla działań antyprezydenckiej opozycji ze strony studentów. Wkrótce mają się odbyć następne tego typu akcje. Opozycji bardzo na tym zależy. W jej opinii udział studentów w sposób przekonujący obali tezę prezydenta Leonida Kuczmy, że jego dymisji domagają się wyłącznie faszysty, którzy dążą do przejęcia władzy w kraju. Opozycja oskarża prezydenta Kuczmę o zlecenie porwania dziennikarza Georgija Gongadze, stosowanie pozaprawnych metod w zwalczaniu oponentów i machinacjach finansowych. Od grudnia minionego roku organizuje manifestacje uliczne podczas których domaga się ustąpienia Kuczmy i jego najbliższych współpracowników. Największy tego typu protest z udziałem około 10 tys. ludzi odbył się w ostatni piątek.

UNESCO potwierdza informację talibów

Posągi Buddy zniszczone

Dyrektor generalny UNESCO (agenda ONZ ds. oświaty, nauki i kultury) potwierdził wczoraj, że talibowie zniszczyli dwa wykute w skałę monumentalne posągi buddy w Bamjanie w środkowym Afganistanie.

„Z ust mego specjalnego wysłannika Pierre'a LaFrance'a dowiedziałem się z przykrością, że zniszczenie posągów buddy w Bamjanie jest fak-

tem dokonany” – powiedział dyrektor generalny UNESCO, Koichirō Matsuura. „Talibowie dokonali zbrodni przeciwko kulturze. To odrażające, być świadkiem chłodno wykalibrowanego zniszczenia dóbr kulturalnych, które stanowiły dziedzictwo narodu afgańskiego i całej ludzkości” – dodał dyrektor generalny UNESCO.

Porozumienie Rosji i Iranu

Dostawy broni i energii nuklearnej

Prezydenci Rosji i Iranu porozumieli się wczoraj co do dostaw rosyjskiej broni i współpracy w dziedzinie energii nuklearnej.

Podpisane zostało pierwsze porozumienie o współpracy między Moskwą a Teheranem od irańskiej rewolucji roku 1979.

Zapowiadając wczoraj podczas rozmów z prezydentem Mohammadem Chatamim sprzedaż Iranowi konwencjonalnej broni defensywnej, prezydent Władimir Putin tłumaczył, że Teheran „ma prawo do zapewnienia sobie bezpieczeństwa i do obrony”.

Putin przyznał też, że Rosja jest zainteresowana taką współpracą ze względów ekonomicznych. Nie podano szczegółów planowanych dostaw broni, lecz ambasador Iranu w Moskwie powiedział niedawno, że wartość zamówień może sięgać w najbliższych latach 7 mld dolarów. Wg rosyjskich źródeł, Teheran jest najbardziej zainteresowany zakupem systemów obrony przeciwlotniczej S-300, myśliwców, śmigłowców, okrętów patrolowych.

Strony ustaliły też, że Rosja będzie uczestniczyć w programie rozwoju energii nuklearnej w Iranie.

I dostawy do Iranu broni, i rozwój energii nuklearnej w tym kraju

Czeczeńscy bojownicy w akcji Po 20 min dziennie

Około 20 min zakładają każdego dnia czeczeńscy separatyści – podała wczoraj agencja wojskowa AVN, powołując się na sztab rosyjskich sił w Czeczenii.

Według tego źródła, miny są zakładane na drogach dojazdowych do republiki, a także niedaleko obiektów wojskowych i cywilnych w samej Czeczenii. AVN podała, że

– to zagadnienia, co do których Moskwa ma całkowicie odmienne zdanie niż Waszyngton. USA zaliczają bowiem Iran do państw wspierających terroryzm, co więcej – podejrzewają Rosję o pomoc w rozwijaniu irańskiej militarnej technologii nuklearnej.

Rosja zapewnia, że nie łamie porozumień o nierozprzestrzenianiu broni jądrowej i że współpraca ogranicza się wyłącznie do budowy obiektów cywilnych, jak np. elektrownia jądrowa w Bushehr (wym. buszer). Putin i Chatami podpisali też w poniedziałek deklarację, w której uzgodnili, że przyszły status Morza Kaspijskiego musi być ustalany jednogłośnie przez wszystkie kraje leżące nad tym akwenem.

Deklaracja ta, jak pisze agencja AP, może pokrzyżować plany USA odnośnie eksploatacji zasobów gazu i ropy z Morza Kaspijskiego. W poniedziałek Mohammad Chatami miał się spotkać jeszcze z premierem Michaiłem Kasjanowem i ministrem spraw zagranicznych Igorem Iwanowem. Program jego czterodniowego pobytu w Rosji obejmuje również wizytę w Petersburgu i w zamieszkanym przez muzułmanów Tatarstanie.

w niedzielę w Groznm rosyjscy żołnierze zabili bojownika, który właśnie podkładał minę. Zatrzymano jego kolegę, ich trzeci towarzysz – uciekł. Według rosyjskich źródeł, dwóch innych separatystów zostało zastrzelonych w niedzielę pod Groznm. W ciągu minionego tygodnia siły federalne w Czeczenii były atakowane niemal 200 razy.

Polska

Marsz bezrobotnych

Marsz na Warszawę bezrobotnych i bezdomnych ze wszystkich regionów Polski zapowiedział w Radomiu lider rolniczej Samoobrony Andrzej Lepper.

„Możliwe, że pierwsze pielgrzymki wyruszą już w tym tygodniu. W piątek odbędzie się duży wiec w Krośnie Odrzańskim, skąd bezrobotni razem z rolnikami ruszą na Warszawę. Również w Krośnie odbędzie się pierwszy spektakl „Sąd nad rządem”. Wyborcy będą głosować, czy chcą tego rządu, czy nie. W sobotę taki sam wiec odbędzie się z Złotowie, a w niedzielę w Hajnówce” – poinformował Lepper. Lider „Samoobrony” nie wyklucza, że do marszu zostanie włączony także sprzęt rolniczy. W Warszawie manifestanci mają zebrać się przed siedzibami prezydenta, premiera i parlamentu. Samoobrona żąda zapewnienia minimum socjalnego wszystkim ludziom.

Sondaż o NATO

63 proc. Polaków popiera przynależność Polski do NATO po dwóch latach od wstąpienia do Sojuszu. Co dziesiąty badany jest temu przeciwny - wynika z sondażu CBOS nt. opinii Polaków o przynależności do NATO.

W porównaniu z wynikami z poprzednich lat, poparcie utrzymuje się niemal na tym samym poziomie: 60 proc. - w lutym 1999 r., 63 proc. - w lutym 2000 r.

Ciężkie poparzenie

Pracownik przedsiębiorstwa produkcji palet w Zbiersku w woj. wielkopolskim uległ ciężkiemu poparzeniu podczas wycinania otworów w beczce po rozpuszczalniku.

Mężczyzna używał palnika. Wybuch nastąpił prawdopodobnie w wyniku zapalenia się zgromadzonych w beczce oparów. Ustalane są szczegóły tragedii. Do podobnego wypadku doszło w sobotę w Ostrowie Wielkopolskim. Podczas przecinania beczki po substancjach łatwopalnych doszło do eksplozji. Śmierć na miejscu poniósł 50-letni mężczyzna, a inny doznał ciężkich obrażeń.

3-milionowy pozew

Trzech milionów złotych odszkodowania domaga się firma „Banpol” od „Polskapresse”, wydawcy „Dziennika Bałtyckiego”. Swoją publikacją gazeta miała narazić spółkę na straty.

Wczoraj przed Sądem Okręgowym w Gdańsku zakończył się proces w tej sprawie. „Banpol” skarży wydawcę „Dziennika Bałtyckiego” za artykuł gazety z 29 maja 1999 r. W publikacji „Kulisy pewnego kontraktu. Bomba pod pocztę” Jan Kreft, obecnie dyrektor marketingu „Polskapresse” oddział Prasa Bałtycka, opisał umowy zawarte przez Banpol SA z dyrekcją okręgową Poczty Polskiej w Gdańsku. Według dziennika, kontrakty zawarte bez przetargów na dostawę urządzeń pocztowych miały narazić pocztę na wielomilionowe straty.

Na podstawie doniesień PAP stronę przygotował
Aleksander Borowik

Sprintem

● Belg Nico Mattan z grupy Cofidis wygrał prolog wyścigu kolarskiego Paryż-Nicea. Mattan osiągnął wynik 7 minut 48 sekund na dystansie 6,2 km jazdy na czas wokół francuskiego miasta Nevers. Na drugim miejscu uplasował się inny kolarz grupy Cofidis, Brytyjczyk David Millar, który stracił do zwycięzcy osiem sekund. Trzecie miejsce zajął Francuz Florent Brard z Festiny - strata 9 s.

● Kanadyjczyk Jeremy Wotherspoon wynikiem 1.08,28 ustanowił rekord świata w łyżwiarskim biegu na 1000 m, podczas odbywających się w Salt Lake City mistrzostw świata na dystansach. Poprzedni rekord wynosił 1.08,34 i był ustanowiony na początku tego miesiąca w Calgary przez innego Kanadyjczyka Mike'a Irelanda. Wynik Wotherspona jest piątym rekordem świata, jaki został ustanowiony w Salt Lake City. Oprócz Wotherspona, najlepsze wyniki na świecie osiągnęli Kanadyjka Catriona LeMay-Doan (500 m), dwie Niemki Monique Garbrecht-Enfeldt (1000 m) i Gunda Niemann-Stirnemann (5000 m) oraz Japończyk Hiroyasu Shimizu (500 m).

● Brazylijczyk Cristiano da Matta (Toyota-Lola) został zwycięzcą pierwszego w sezonie 2001 roku wyścigu samochodowego o mistrzostwo CART (Championnat Auto Racing Teams), który się odbył na torze w meksykańskim Monterrey. Drugie miejsce zajął jego rodak, obrońca tytułu mistrzowskiego Gil de Ferran (Honda-Reynard). Wyniki: 1. Cristiano da Matta (Brazylia/Toyota-Lola), 2. Gil de Ferran (Brazylia/Honda-Reynard), 3. Paul Tracy (Kanada/Honda-Reynard), 4. Michael Andretti (USA/Honda-Reynard), 5. Kenny Brack (Szwecja/Ford-Cosworth-Lola), 6. Jimmy Vasser (USA/Toyota-Reynard)

● Rumuńskiemu piłkarzowi Galatasaray Stambuł, George Hagiemu, grozi miesięczna dyskwalifikacja za obrazę i znieważenie sędziego podczas meczu ligowego swojej drużyny z Gençlerbirliği. Hagi po nie uznaniu przez arbitra bramki, strzelonej przez jego kolegę Hasana Sasa, opłuł go i nazwał "głupkiem i złodziejem", który robi wszystko, aby mistrzostwo Turcji wywalczył najgroźniejszy rywal Galatasaray - Fenerbahce. Za swoje zachowanie został przez sędziego Ersoya usunięty z boiska. Hagi nie miał zamiaru spokojnie opuścić placu gry i kilku kolegów musiało go mocno powstrzymywać, aby nie doszło do rękoczynów.

● Sportowy Sąd Arbitrażowy odrzucił apelację francuskiego kolarza Richarda Virenque'a, w sprawie dyskwalifikacji nałożonej przez Szwajcarską Federację Kolarską (FSC). Kara zakończy się 14 sierpnia 2001 roku. 31-letni Virenque, pięciokrotny zwycięzca klasyfikacji górskiej Tour de France, został pod koniec grudnia zeszłego roku zdyskwalifikowany na dziewięć miesięcy. Francuz był zamieszany w aferę dopingową Festiny podczas Tour de France w 1998 roku.

Na podstawie doniesień PAP
stronę przygotował
Andrzej Łakis

Zwycięstwo Małysza w Oslo

Kolejny rekord Polaka

Adam Małysz wygrał w Oslo jedenasty konkurs o Puchar Świata w skokach narciarskich w sezonie 2000/2001 i wyrównał tym samym zeszłoroczny rekord Niemca Martina Schmitta w liczbie pucharowych zwycięstw w jednym sezonie. Końcowy triumf w klasyfikacji sezonu 2000/2001 Polak zapewnił sobie już podczas poprzednich zawodów, w norweskim Trondheim.

W stolicy Norwegii w krótszym niż zwykle konkursie - gęsta mgła uniemożliwiła rozegranie drugiej serii zawodów - Polak wyprzedził Austriaka Stefana Horngachera oraz Niemca Martina Schmitta. W klasyfikacji generalnej PŚ Małysz wyprzedza Schmitta już o 408 punktów, a trzeciego - Finu Risto Jussilainena o 623 pkt.

Zawody odbywały się w bardzo trudnych warunkach atmosferycznych. Mgła do minimum ograniczała widoczność zarówno skoczkom, jak i oceniającym ich sędziom. Dla kibiców narciarze widoczni byli tylko podczas lądowania. Mgła nie przeszkadzała jednak zawodnikom w oddawaniu długich i ładnych skoków.

W pierwszej i jedynej serii skoków około 60 tysięcy kibiców wśród, których był król Norwegii Harald V, mogło podziwiać wiele udanych prób. Dziewięciu skoczkom udało się osiągnąć granicę 110 metrów, a dwóch wylądowało dalej niż na 120 metrze. Wśród nich był oczywiście lider i zdobywca Pucharu Świata w obecnym sezonie - Adam Małysz. Polak tradycyjnie

już jako ostatni pojawił się na rozbiegu i zdecydowanie wygrał ze swoimi konkurentami. Po nienagannym stylowo locie skoczek z Wisły osiągnął doskonałą odległość - 124,5 m. Drugiego w klasyfikacji reprezentanta Austrii, Stefana Horngachera wyprzedził o 4,5 metra, a nota Polaka była wyższa aż o 13,6 pkt. Trzeci był Niemiec Martin Schmitt, który skoczył 117 m. Termin rozpoczęcia drugiej serii był kilkakrotnie przesuwany. Po ponad półgodzinnym oczekiwaniu na poprawę widoczności zdecydowano o odwołaniu drugiej serii skoków i uznaniu wyników pierwszej serii za końcowe rezultaty całego konkursu.

Do zakończenia sezonu pozostały skoczkom narciarskim jesz-

cze dwa konkursy. W tym tygodniu będą oni rywalizować na mamuciej skoczni w Planicy (K-185). W Planicy odbędzie się również oficjalne wręczenie nagród za cały cykl Pucharu Świata w obecnym sezonie.

Wyniki konkursu PŚ w Oslo: 1. Adam Małysz (Polska) 134,1 pkt (124,5 m); 2. Stefan Horngacher (Austria) 120,5 (120); 3. Martin Schmitt (Niemcy) 120,1 (117); 4. Andreas Goldberger (Austria) 115,6 (114,5); 5. Jussi Hautamaeki (Finlandia) 115,1 (114,5); 6. Wolfgang Loitzl (Austria) 112,9 (113); 7. Matti Hautamaeki (Finlandia) 109,6 (112); 8. Toni Nieminen (Finlandia) 107,8 (111); 9. Risto Jussilainen (Finlandia) 106,4 (110,5); 10. Hideharu Miyahira (Japonia) 105,6 (109,5).

Polacy wygrali koszykarski turniej partii

AWPL — najlepsza na Litwie

(Dokończenie ze str. 1)

W grupie A zwyciężyli koszykarze ze Związku Więźniów Politycznych i Zesłańców, którzy pokonali Związek Umiarkowanych Konserwatystów 23:12 oraz Związek Liberalistów 32:10. W meczu o drugie miejsce ZL wygrał 31:16.

W grupie B trzy drużyny podzieliły się zwycięstwami. Związek Ojczyzny (konserwatyści) pokonali Związek Demokratyczny 30:19, ulegli „Socjaldemokracji 2000” 29:32, ale ostatecznie, po uwzględnieniu różnicy koszy, uplasowali się na pierwszej pozycji. Drugie miejsce przypadło demokratom, którzy wygrali z „Socjaldemokracją 2000” 26:18.

W grupie C Partia Modernistycznych Chrześcijańskich Demokratów uległa socjaldemokratom - 14:29 oraz Nowej Demokracji 31:37. W trzecim meczu tej grupy padł remis, który wskazał LPSP jako zwycięzcę grupy oraz przeciwnika Akcji Wyborczej Polaków na Litwie w ćwierćfinale.

Rozdrażnieni porażką w grze w grupach koszykarze AWPL wykrzesali dodatkowe siły. Po wyrównanej walce Polacy pokonali socjaldemokratów 24:20. Wyniki innych ćwierćfinałów: ZWPiZ - ZD 33:22, NZ - ND 36:24, ZL - ZO (K) 28:21.

W półfinale przeciwnikiem Akcji Wyborczej Polaków na Litwie byli liberałowie.

Początek meczu był wyrównany i walka szła o każdy punkt. Później szale na korzyść przechylili koszykarze AWPL, którzy z każdym atakiem oddalali się od przeciwnika. Ostatecznie zanotowano wynik 41:27.

W innym półfinale ZWPiZ pokonali socjalliberałów 38:26. W meczu

o trzecie miejsce Nowy Związek pokonał po dogrywce swych partnerów koalicyjnych z Sejmu 42:37.

W meczu finałowym spotkali się Akcja Wyborcza Polaków na Litwie oraz Związek Więźniów Politycznych i Zesłańców, który bronił zdobyty przed rokiem tytuł mistrzowski.

Na początku meczu trochę więcej z gry mieli rywale Polaków, ale koszykarze AWPL stopniowo przejmowali inicjatywę. Walczyli nie zwracając uwagi na kontuzje. Wkrótce wyszli na czoło i zrobili nawet mały zapas punktowy, który utrzymali już do końca - 43:37.

Końcowy wynik sprawił wiele radości kibicom drużyny AWPL, a także jej prezesowi, posłowi na Sejm Waldemarowi Tomaszewskiemu oraz prezesowi ZPL - Janowi Sienkiewiczowi, którego syn był wśród zwycięskich koszykarzy.

Triumfatorzy otrzymali puchar oraz sporych rozmiarów butelkę whisky od organizatorów, a także pieniężną premię od prezesa Waldemara Tomaszewskiego. Dodatkowo ekipa miała otrzymać skrzynkę piwa, którą za zwycięstwo w turnieju drużynie obiecał kapitan Jarosław Klimaszewski.

W drużynie Akcji Wyborczej Polaków na Litwie zagraли: Daniel Niewiadomski, Radosław Sienkiewicz, Jarosław Klimaszewski, Stanisław Olenkowicz, Emil Błażewicz, Andrzej Olenkowicz, Witaliusz Podgajski, Jarosław Grzybowski, Gintas Jagelo i Kęstutis Babrauskas.

Oprócz meczów koszykarskich był także zorganizowany turniej snajperski dla liderów partii, w którym bezkonkurencyjnym był centrysta Kęstutis Glaveckas.

A. Ł.

Zwycięstwo Makinena w Portugalii

Kłopoty na śliskiej drodze



Nawet czolowi kierowcy mieli kłopoty by utrzymać się na śliskiej drodze Fot. EPA-ELTA

Fin Tommi Makinen jadący samochodem Mitsubishi Lancer wygrał Rajd Portugalii - trzecią eliminację mistrzostw świata. Było to jego 22. zwycięstwo w setnym starcie w mistrzostwach świata.

Drugie miejsce, ze stratą 8,6 s, zajął Hiszpan Carlos Sainz (Ford Focus WRC), a trzecie - aktualny mistrz świata Marcus Groenholm (Peugeot 206 WRC), który stracił do triumfatora 2.55,6. Szwed zdobył pierwsze cztery punkty w mistrzostwach świata w tym roku.

Walka o zwycięstwo w rajdzie trwała do ostatniego odcinka specjalnego. Po 21. OS prowadzenie objął Sainz z przewagą zaledwie 0,3 sekundy nad Finem. Wszystko więc rozstrzygnęło się na ostatnich kilometrach trasy. Makinen wykazał ogromne opanowanie i pojechał fantastycznie, wyprzedzając swego rywala o 8,9 sekundy, co dało mu zwycięstwo w rajdzie. Wielu kierowców podkreślało, że ulewne deszcze i mgły, które spowodowały konieczność odwołania kilku nieprzejezdnych odcinków, wypaczyły przebieg

rywalizacji. Nawet czolowi kierowcy mieli kłopoty by utrzymać się na śliskiej drodze i poświęcali temu więcej uwagi niż walce z rywalami.

Wyniki Rajdu Portugalii: 1. Tommi Makinen/Risto Mannisenmaki (Finlandia/Mitsubishi Lancer); 2. Carlos Sainz/Luis Moya (Hiszpania/Ford Focus WRC); 3. Marcus Groenholm/Timo Rautiainen (Finlandia/Peugeot 206 WRC); 4. Richard Burns/Roberd Reid (W.Brytania/Subaru Impreza WRC); 5. Francois Delecour/Daniel Grataloup (Francja/Ford Focus WRC); 6. Alister McRae/David Senior (W.Brytania/Hyundai Accent WRC)

Klasyfikacja rajdowych mistrzostw świata: 1. Tommi Makinen 20 pkt; 2. Carlos Sainz 16; 3. Harri Rovanpera (Finlandia) Peugeot 10; 4. Francois Delecour 8; 5. Thomas Radstroem (Szwecja) Mitsubishi 6; 6. Toni Gardemeister (Finlandia) Peugeot 5

Klasyfikacja producentów: 1. Mitsubishi 33 pkt; 2. Ford 20; 3. Hyundai 8; 4. Subaru 7; 5. Skoda 6; 6. Peugeot 4.

MŚ w lekkiej atletyce

Mistrzostwa regresu

Ósme halowe mistrzostwa świata w lekkiej atletyce przejdą do historii jako mistrzostwa regresu. Po igrzyskach w Sydney spora grupa postanowiła nie startować w hali, a ci co byli w Lizbonie, wynikami odstawiali od poziomu HMS'99.

W porównaniu z poprzednimi mistrzostwami w Maebashi, w konkurencjach męskich padły w Lizbonie tylko dwa lepsze rezultaty - w biegu na 3000 m oraz trójskoku.

Nieco lepiej prezentowały się kobiety.

Zdobywcy złotych medali:

Mężczyźni: 60 m - Tim Harden (USA) 6,44 s; 200 m - Shawn Crawford (USA) 20,63; 400 m - Daniel Caines (W.Brytania) 46,40; 800 m - Jurij Borżakowski (Rosja) 1,44,49; 1500 m - Rui Silva (Portugalia) 3,51,06; 3000 m - Hicham El Guerrouj (Maroko) 7,37,74; 60 m ppł - Terrence Trammell (USA) 7,51; 4x400 m - Polska

3,04,47; wżwyż - Stefan Holm (Szwecja) 2,32 m; tyczka - Lawrence Johnson (USA) 5,95; w dal - Ivan Pedroso (Kuba) 8,43; trójskok - Paolo Camosi (Włochy) 17,32; kula - John Godina (USA) 20,82; 7-bój - Roman Sebrle (Czechy) 6 420 pkt.

Kobiety: 60 m - Chandra Sturup (Bahamy) 7,05; 200 m - Juliet Campbell (Jamajka) 22,64; 400 m - Sandie Richards (Jamajka) 51,04; 800 m - Maria Mutola (Mozambik) 1,59,74;

1500 m - Hasna Benhassi (Maroko) 4,10,83; 3000 m - Olga Jegorowa (Rosja) 8,37,48; 60 m ppł - Anjanette Kirkland (USA) 7,85; 4x400 m - Rosja 3,30,00; wżwyż - Kajsa Bergqvist (Szwecja) 2,00; tyczka - Pavla Hamackova (Czechy) 4,56; w dal - Dawn Burrell (USA) 7,03; trójskok - Teresa Marinowa (Bulgaria) 14,91; kula - Larysa Pieleszenko (Rosja) 19,84; 5-bój - Natalia Sazanowicz (Białoruś) 4 850.



WTOREK 13. III



6.00 Dzień dobry
8.05 Prosto i jasno
8.15 S. „Okres przemian”
8.40 S. „Ferd”
9.05 Autodafe
16.00 Wiadomości
16.05 S. „Ostateczna granica”
17.00 Wiadomości (ros.)
17.10 Trembita
17.25 Język francuski
17.55 Telekatalog
18.00 Wiadomości
18.10 Aktualny wywiad
18.20 Prosto i jasno
18.30 S. „Okres przemian”
19.00 Jeszcze nie śpij.
S. „Ferd”
19.25 Loteria
19.30 Adwokat radzi
19.55 Fotoakcja „Litwa — to ja”
20.00 Wspólny projekt Delegacji Europejskiej na Litwie i LRT
20.30 Panorama
21.00 W sidłach kultury
21.50 Sport
22.00 S. „Prokurator Emma”
22.45 Dziś w Sejmie
23.10 Wiadomości
23.15 Styl



6.00 Poranne koło
8.00 S. „Bez domu jest źle”
8.25 S. „Dziki książę”
9.15 S. „Namiętna miłość”
10.05 S. „Dziurandzi”
10.30 S. „Mali Tom i Jerry”
10.50 „2bliS”
11.35 Kuchnia pani Grażyny
12.05 Strefa zagrożenia
12.30 Dramat krym.
„Niebezpieczny żart” — USA, 1995
14.25 S. „Przyjaciele”
15.15 S. „Dziurandzi”
15.40 S. „Mali Tom i Jerry”
16.05 S. „Bez domu jest źle”
16.35 S. „Namiętna miłość”
17.25 A oto ja.
Autoreklama
17.30 S. „Dziki książę”
18.30 Wiadomości rowerowe
18.45 Wiadomości
19.10 Nurty
20.00 Wiadomości rowerowe
20.15 S. hum. „Sąsiedzi”
20.45 S. „Klaun”
21.40 Wiadomości
21.55 A oto ja.
Autoreklama
22.00 S. „Izba przyjęć”
22.50 S. „Kung Fu”
23.35 Wiadomości rowerowe
23.45 Nowa komunikacja



6.00 Wiadomości radiowe
6.45 Kronika krym.
6.55 Przekrój
7.05 Spożyczenie
7.30 Program

Matulevičiusa
8.00 S. „Flipper”
8.45 S. „Waleria”
9.30 S. „Luz Maria”
10.15 S. „Kobieta mojego życia”
11.00 Przekrój
11.10 Kronika krym.
11.20 Nie cierpię reklamy
11.50 Corrida
13.00 Komedia „Wysoki blondyn w czarnym buczie”
14.25 S. „Gliny”
15.15 Karuzela
16.10 S. „Flipper”
16.55 S. „Waleria”
17.45 S. „Luz Maria”
18.35 S. „Kobieta mojego życia”
19.30 Dzisiaj
20.20 Klub koszykówki
20.30 Mecz eliminacyjny mistrzostw NEBL „Šiauliai” — „Žalgiris”. Podczas przerwy — Klub koszykówki
22.10 Spożyczenie
22.30 Komedia krym. „Barchanow i jego straż osobista” — Rosja, 1996
0.30 S. hum. „Dobry wieczór, kochanie”
0.55 Film fab. „Ziemia losu” — USA, 1986
2.25 — 3.00 EWTN



6.35 Teleshop
6.50 S. „Ania z Zielonego Wzgórza”
7.15 S. „Garfield i przyjaciele”
7.35 Bez tabu
8.00 S. „Luisa Fernanda”
8.45 S. „Obejmij mnie”
9.30 S. „Uroczy i dzielni”
9.55 S. „Słoneczny patrol”
10.45 Teleshop
11.15 Przepisy Roberta
11.20 S. hum. „Grybauskasowie”
11.40 Za rogiem. Stare anegdoty
12.05 S. „Melrose Place”
12.50 S. „Biały parkan”
13.35 S. „Damon”
14.00 S. „Brama gwiazd”
14.45 S. „Ania z Zielonego Wzgórza”
15.15 S. „Garfield i przyjaciele”
15.40 S. „Słoneczny patrol”
16.25 Przepisy Roberta
16.30 S. „Uroczy i dzielni”
17.00 S. „Luisa Fernanda”
17.50 S. „Obejmij mnie”
18.45 Wiadomości
19.15 Bez tabu
19.45 Wojna grzybów
19.50 S. „Grybauskasowie”
20.15 S. „Medicopter”
21.05 TV „Lietuvos rytas”
22.05 Wiadomości
22.20 S. „Millennium”
23.10 S. „Złota rączka”
23.35 S. „Biały parkan”
0.20 Przekrój
wtorkowych meczów ligi mistrzów UEFA



8.00 Z Wilna
8.20 Film fab. „Miłość i rodeo”
10.00 Kanał muz.
11.00 Z Moskwy
11.05 Katastrofy tygodnia
12.00 Z Moskwy
12.05 Dzień po dniu
13.35 Peters pop-show
14.00 Z Moskwy
14.30 Jesteś świadkiem

15.50 Kanał muz.
17.00 Sieć
17.40 Patrol drogowy
17.55 25-lecie Litewskiego Pałacu Pracowników Sztuki
18.30 Z Wilna
19.00 Z Moskwy
19.30 Budownictwo
20.00 Stolica
20.20 Humor. Bis
20.50 Nie tylko dla smakoszy
21.05 SW-show
22.00 Z Wilna
22.20 Peters pop-show
22.55 Kanał muz.



8.10 S. „Człowiek morza”
9.15 Puls Wilna
9.35 Wiadomości (pol.)
9.45 Poglądy
10.00 Film fab. „Formuła miłości”
16.40 Film anim.
16.50 S. „Człowiek morza”
17.55 Oferta
18.00 Wyspa Jabłka
18.30 Puls Wilna
18.50 Wiadomości (pol.)
19.00 Poglądy
19.15 Gwóźdź
19.45 Komputerowe rozrywki
20.15 Bądźmy zdrowi
20.40 Oferta
20.45 Znamiona. Profilaktyka raka
21.00 Puls Wilna
21.20 Wiadomości (pol.)
21.30 Poglądy
21.45 Film-spektakl



8.00 Wiadomości
8.15 S. „Powietrzne zamki”
9.15 Kto chce zostać milionerem?
10.10 Dopóki wszyscy w domu
10.45 Historia pewnego arcydzieła
11.00 Wiadomości
11.55 Teatr film fab.
14.20 Król wzgórz
14.45 Do lat 16 i więcej
15.20 S. „Pokemon”
15.45 Jerałaz
15.55 S. „Powietrzne zamki”
17.00 Wiadomości
17.25 S. „Wszystkie podróże ekipy Cousteau”
17.55 Jak to było
18.40 S. „Niszcząca siła”
19.45 Dobranoc, dzieci
20.00 Czas
21.00 Komedia „Przecucie miłości”
22.15 Cywilizacja
22.50 Wiadomości
23.05 Thriller mist. „Poltergeist-3”



8.00 Wiadomości
8.15 Moja rodzina
9.25 S. dok. „Otwórzcie, milicja”
10.00 Wiadomości
10.30 S. „Santa Barbara”
16.00 Wiadomości
16.30 S. anim. „Tom i Jerry”
16.40 S. „Odwieczny zew”
18.00 S. „Łatwe pieniądze”
19.00 Wiadomości
19.30 Czas lokalny
19.50 Film fab. „Żywy cel”
21.30 S. dok. „Rosja — początek”



7.00 Kawa czy herbata
7.55 Gielda
8.00 Kawa czy herbata
8.30 Salon Lwowski
8.45 Kawa czy herbata
9.15 Krakowskie Przedmieście 27
9.30 Wiadomości
9.40 „Klan” — telenowela
10.05 Baśniowa kraina braci Grimm
10.30 „Och, Karol!” — komedia
12.05 Przegląd Piosenki Aktorskiej
13.00 Wiadomości
13.10 Rodziny i miasta: Nasz wuj Ryszard Necel — reportaż
13.40 Nie tylko Wawel: W mazurskim domu
13.50 W rajskim ogrodzie: Kwiaty Kostaryki — program Wojciecha Popkiewicza
14.10 „Klan” — telenowela
14.35 Gość Jedyńki
14.45 Sportowy tydzień
15.35 Z dziejów opery w Polsce
16.00 Wiadomości
16.10 Opole na bis
17.00 Mini wykłady o maxi sprawach
17.15 Mini Hulaj Dusza
17.30 S. „Żegnaj, Rockefeller”
18.00 Teleexpress
18.20 Gość Jedyńki
18.35 Bajeczki Jedyńeczki
18.50 Dialogi z przeszłością
19.20 Teleshopping
19.35 „Klan” — telenowela
20.00 Wieści polonijne
20.15 Dobranocka
20.30 Wiadomości
20.55 Pogoda
20.58 Sport
21.00 S. „Skarb sekretarza”
21.25 Raport — program publ.
22.10 Chrystus wstąpi na Marcinkę — reportaż
22.35 Koncert jubileuszowy Janusza Ströbla
23.30 Panorama
23.50 Sport-telegram
23.55 Forum — program publ.
0.40 „Rękopis znaleziony na Wschodnim...” — film dok.

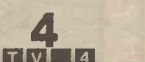


7.00 Piosenka na życzenie
8.00 S. anim. „Pokemon”
8.25 Polityczne graffiti
8.40 S. przygod.
8.45 „Słoneczny patrol”
9.35 S. sensac. „Strażnik Teksasu”
10.30 S. obycz. „Zbuntowany Anioł”
11.20 S. obycz. „Fiorella”
12.15 S. obycz. „Zbuntowany Anioł”
13.05 S. komed. „Sabrina, nastoletnia czarownica”
13.30 S. obycz. „Adam i Ewa”
14.00 Życiowa szansa — teleturniej

15.00 Dyżurny satyryk kraju
15.30 4 x 4
16.00 S. anim. „Casper”
16.30 Informacje
16.55 S. przygod. „Xena, wojowniczka księżniczka”
17.45 S. sensac. „Strażnik Teksasu”
18.45 S. obycz. „Fiorella”
19.40 Informacje + Kurier TV
20.05 S. obycz. „Zbuntowany Anioł”
21.00 S. obycz. „Adam i Ewa”
21.30 S. obycz. „Rodzina zastępcza”
22.00 „Diablica” - Komedia
22.30 Losowanie LOTTO i Szcześliwego Numerka
23.55 Informacje i biznes informacje
0.10 Prognoza pogody
0.15 Polityczne graffiti



7.00 Teledyski
7.05 „Maria Emilia” — telenowela
7.55 Odjazdowe kreskówki
8.55 S. młodz. „Moje drugie ja”
9.20 „Izabella” — telenowela
10.10 Gra w przeboje — teleturniej
10.40 Śmieć się razem z nami
11.05 S. fantast. — nauk. „Czynnik PSI III”
11.50 S. sensac. „Medicopter 117”
12.45 S. przygod. „Arabski książę”
13.35 Teleshopping
14.40 „Izabella” — telenowela
15.30 „Maria Emilia” — telenowela
16.20 Odjazdowe kreskówki
17.25 S. młodz. „Moje drugie ja”
17.50 S. sensac. „Medicopter 117”
18.40 S. fantast. — nauk. „Czynnik PSI III”
19.30 Gra w przeboje — teleturniej
20.00 W akcji — magazyn sensacji
20.30 Śmieć się razem z nami
21.00 „Śmiertelny wyścig” — film przygod. USA, 1981
22.40 S. med. „Wzywam dr Brucknera”
23.35 S. sensac. „Prawo i bezprawie”



7.00 Strefa P — program muzyczny
8.00 Magazyn sportowy
8.30 Muzyczne listy
9.30 S. anim. „Garfield”
10.00 S. „PIM” — dla dzieci
10.30 S. sensac. „Pacific Blue”
11.30 S. komed. „Allo, Allo”
12.00 S. komed. „Oh, Baby”
12.30 S. komed. „Zwariowany świat Malcolma”
13.00 S. „Sandokan”
13.30 S. krym. „Hawaje Pięć — Zero”
14.25 Magazyn sportowy

14.55 Strefa P — program muzyczny
15.45 Muzyczne listy
16.45 S. „Super Mario Brothers” — dla dzieci
17.15 S. „PIM” — dla dzieci
17.45 S. „Sandokan”
18.15 S. komed. „Wspólna chata”
18.45 Dziennik
19.00 S. komed. „Simon”
19.30 S. sensac. „Był sobie złodziej”
20.30 S. komed. „Różowe lata siedemdziesiąte”
21.00 S. komed. „Świat według Kiepskich”
21.30 Dziennik
21.40 Liga Mistrzów w piłce nożnej — mecz Valencia — Panathinaikos Ateny
23.40 Podryw kontrolowany — program rozrywkowy



7.00 Kawa czy herbata?
7.55 Gielda
8.00 Kawa czy herbata?
8.30 Teleshopping
8.45 Kawa czy herbata?
9.15 Krakowskie Przedmieście 27
9.30 Wiadomości
9.40 Prognoza pogody
9.45 S. „Zwierzaki cudaki” — dla dzieci
10.10 Bajeczki Jedyńeczki
10.25 S. anim. „Pietruszkowice”
10.40 Bajeczki Jedyńeczki
11.00 S. przygod. „Król złodziei”
11.45 Dom Muratora
12.10 Zgodnie z prawem — magazyn
12.35 Z Polski rodem — magazyn
13.00 Wiadomości
13.10 Agrobiznes
13.20 Do Unii — magazyn
13.45 „Klan” — telenowela
14.10 Naturomania
14.15 „Zwierzeta świata” — film dok.
14.45 Naturomania
14.50 Piąta pora roku — program przyrod.
15.05 Naturomania
15.15 Śledztwo
15.35 Kulisy wojska
16.00 Wiadomości
16.10 Kwadrat — magazyn dla młodzieży
16.35 Raj — magazyn dla młodzieży
17.05 Rower Błężej
17.30 „Moda na sukces” — telenowela
17.50 Regaty dookoła świata
18.00 Teleexpress
18.20 Gość Jedyńki
18.35 „Klan” — telenowela
19.00 Kochamy polskie seriale — teleturniej
19.30 S. obycz. „Marzenia do spełnienia”
20.00 Wieczorynka
20.30 Wiadomości, Sport i Prognoza pogody
21.10 Imieniny u Krystyny, czyli Jubileuszowa Gala serialu „Klan” — program rozrywkowy
22.25 „C. D. N...” Śliwice — Hollywood — film dok.
22.50 Dziennik telewizyjny
23.05 Forum — program publicystyczny

ORT



21.00

Przecucie miłości

Komedia liryczna, Rosja, 1982, reż. Tofik Szachwerdijew, wyk. Aleksander Abdullow, Irina Alfierowa. Siergiej marzy o tym, aby znaleźć tę jedyną i najpiękniejszą. Z czasem młody wynalazca zaczyna rozumieć, że ta, której poszukuje, istnieje niezależnie od jego marzeń.

BTV

22.30

Barchanow i jego straż osobista

Komedia kryminalna, Rosja, 1996, reż. W. Łonskoj, wyk.: W. Szyłowski, I. Boczkina. Aktor teatru dramatycznego Alabjew całkowicie rozczarował się życiem — artystom płacą dziś marne grosze, a żona wciąż ma mu coś do zarzucenia. I dlaczego tak mu się nie powodzi? Nie potrafi zabrać się do jakiegokolwiek pracy.

RTR



19.50

Żywy cel

Film akcji, Rosja, 1990, reż. M. Ajzenberg, wyk.: A. Abdullow, I. Kwasza. Do niewielkiego prowincjonalnego miasteczka, znajdującego się w rękach skorumpowanych władz i mafii, z tajemną misją skierowany zostaje pracownik centralnego aparatu MSW z zadaniem wykrycia kanałów nielegalnych transakcji walutowych.

Serwis

MIKROBUSÓW

ciężarówek i samochodów osobowych



1. Sprawdzanie i remont hamulców (stanowisko jak w punktach Przeglądu Technicznego)
2. Sprawdzanie podwozi i układu kierowniczego na stanowisku diagnostycznym
3. Naprawa podwozi i układu kierowniczego
4. Komputerowe ustawianie kół z zastosowaniem lasera
5. Remont bieżący i kapitalny silników wysokoprężnych
6. Mierzenie sprężenia w silnikach
7. Sprawdzanie i wymiana wtryskiwaczy do silników wysokoprężnych
8. Naprawa rozruszników i prądnic
9. Wymiana tłumików
10. Regulowanie świateł
11. Montowanie, wyważanie i naprawa opon
12. Wymiana oleju

Tel. 62 75 85

Godziny pracy:

8-21 8-22 8-22 8-22 8-22 8-21

Deszcz i mgła

Dziś na Litwie zachmurzenie z przejaśnieniami. Opady deszczu, mgła. Wiatr południowy, południowo-zachodni, 3-8 m/sek.

Temperatura w nocy 3-8, w dzień 6-11 stopni ciepła.

W środę opady deszczu. Temperatura w nocy 0-5, w dzień 2-7 stopni ciepła.



KURIER
LITO
Nr 1662

ZAIDIMAS
MEGA-2
Nr 477

TELE
LOTO
Nr 257

Wyniki losowania z dnia 10 03 2001

02 03 06 10 16 21 23 27 28 30
32 35 36 39 41 47 49 53 51 60

02 08 18 21 27 28 + 13

6 liczb - 202353 Lt, 5 +1 liczb - 2801 Lt,
5 liczb - 449 Lt, 4+1 liczby - 56 Lt,
4 liczby - 8 Lt, 3+1 liczby - 5 Lt

Wyniki losowania z dnia 11 03 2001

16 74 59 61 12 33 56 52 01 24 11 28 48 49
03 63 04 71 47 02 26 15 07 22 32 25 40 57
42 23 75 72 13 35 67 (cztery kąty),
06 38 44 53 45 (linia), 10 41 46 29 31 (przekątne)
64 20 14 66 05 (cała tabela)

Wygrane: cztery kąty - 2 Lt, linia - 4 Lt,
przekątne - 16 Lt

Nagrody dodatkowe:

samochód „Nissan Amara” - los 0580911,
samochód „Niva” - los 0268259,
pralka - los 0114578,
zaproszenia - losy 036*484, 024*469, 050*943

GABINET STOMATOLOGICZNY
w Dworcach

o f e r u j e :
● leczenie oraz protezowanie
zębów;
● usuwanie kamienia i osadu;
● przystępne ceny, zniżki.

Dwarcionys, Keramikų g. 2, tel. 31 71 64
(w gmachu centr. "Dwarcionys Keramikų").
Dojazd: ronda na Antokolu
autobusami nr 18, 38, 47.

VILHENDA
UAB

sprzedaje

kotły do centralnego
ogrzewania

na paliwie stałym polskiej
firmy "SECO"

Cena od 1400.00 Lt do 1700.00 Lt

tel. 73 86 22 (do godz. 17.00)
73 10 98 (od godz. 19.00)
8 286 21436

DROBNE

Okolicznościowe foto i wideo.
Wesoła muzyka. Tel. 37 28 15, 37 13
15, 8-288-10145.

Niedrogo i fachowo fotografuję
i filmuję różne uroczystości.
Wilnius, tel. 64 51 27.

Księgowa poszukuje pracy.
Wilnius 77 11 48.

Sprzedam mieszkanie z wygo-
dami (61 m²) w Podbrodziu. Mogę
z garażem. Tel. (8-217) 54842 (wie-
czorem).

Ekologiczne kaloryczne paliwo –
brykiety trocinowe w cenie 300 Lt za
tonę. Vilnius, tel. 23 63 08, 25 20 90.

Skupuję i sprzedaję telefony ko-
mórkowe i dodatki do nich po przy-
stępnym cenach.
Vilnius, tel. 8-287 61842.

Poszukuję pracy księgowej, ma-
gazynerki lub innej.
Vilnius, tel. 38 47 18.

Kopieamy studnie, określamy
miejsce, gdzie jest źródło wody, do-
prowadzamy wodociąg i kanaliza-
cję. Tel. 32 55 83, 8-289-45051.

Ultradźwiękowa diagnostyka
(echoskopia) narządów wewnętrz-
nych, tarczycy, prostaty, z konsul-
tacją i leczeniem laserowym. Licen-
cja nr 08284. Vilnius, tel. 65 09 56,
65 22 38, 8-288-19280.

Administrator w zakresie tury-
styki, posiadający licencję, poszu-
kuje pracy w turystyce. Pomogę za-
łożyć firmę turystyczną. Mam biz-
nesplan.

Vilnius, tel. 35 20 78.

UAB "LAIKRETA"

Naprawa zegarków
wszystkich rodzajów

dorabianie
kluczy

naprawa obuwia

sklep "iki Minsk" (w dolnym pasażu handlowym)
Žirmunų 2, tel. 75 69 80

KUPON 10%

Centrum szkolenia
kierowców

Kategorie

A B C1 C

D1 D BE C1E CE

Zajęcia w językach litewskim i rosyjskim

Nieodpłatnie:

- Literatura
- Nowy program komputerowy

9.00-19.00 10.00-14.00

ul. A. Kojelavičiaus 188, tel. 67 77 14

Zgodnie z umową pomogę sprze-
dać samochody WAZ, GAZ, ZIL i inne.
Vilnius, tel. 31 40 06, 8-299-86125.

Sprzedam części zapasowe do
Audi 80 B4, 92 R.
Vilnius, 8-289 92103.

Sprzedam Mercedes-Benz 0309
(1984), 19 miejsc.
Vilnius, tel. 8-22-703124.

Zapraszamy na kursy jazdy
kat. „B”. Nowy program komputero-
wy. Cena tylko 400 Lt. Vilnius, Ka-
lvarijų 8-2, tel. 72 32 48.

Zaopiekuję się dzieckiem, mam
wykształcenie pedagogiczne.
Vilnius, tel. 41 69 42.

Drogo skupujemy złom metali ko-
lorowych.
Vilnius, Antokol, Paco 3, tel. 8-
288-70866 (do godz. 17.00), 78 81 94
(od godz. 17.00)

Sprzedam działkę (20 arów)
w Nowej Wilejce przy ul. Palydovo.
Vilnius, tel. 39 55 63.

Poszukiwana jest sekretarka
do pracy on-line.

Wymagania:

doskonała znajomość języ-
ków litewskiego i polskiego,
znajomość pracy z kompute-
rem.

Nadsyłać zgłoszenia e-ma-
il'em: edmundl@takas.lt

Kalendarium

* Wtorek (13. III) jest 72
dniem 2001 roku. Do końca ro-
ku pozostało 293 dni.

* Znak Zodiaku – Ryby.

* Imieniny: Bożeny, Krysty-
ny, Rodryga.

* Wschód Słońca – 6.39, za-
chód – 18.19. Długość dnia – 11
godz. 40 min.

* Księżyc. Pełnia – od 9
marca.

KURS WALUT

Bank Litewski

Oficjalny kurs
na 13 marca 2001 r.

Relacja lita do walut obcych

Nazwa waluty Lt/za jedn.walut.

Dolar USD	4,0000
UE euro	3,7348
Dolar australijski	2,0376
1000 rubli białoruskich	3,1809
Korona czeska	0,1078
Korona duńska	0,5003
Funt brytyjski	5,8684
Korona estońska	0,2387
100 jenów japońskich	3,3205
Dolar kanadyjski	2,5868
Łat lotewski	6,4735
Złoty polski	1,0072
Korona norweska	0,4553
Rubel rosyjski	0,1395
Korona szwedzka	0,4100
Frank szwajcarski	2,4212
100 tys. lir tureckich	0,4532
Griwna ukraińska	0,7326
100 forintów węgierskich	1,4025
10 tys. lei rumuńskich	1,4719

Ustalony kurs przeliczania
euro i walut narodowych państw
strefy euro

jednostki waluty narodowej
za 1 euro

0,7875664 funta irlandzkiego
13,7603 szylinga austriackiego
40,3399 franka belgijskiego
166,386 pesety hiszpańskiej
1936,27 lira włoskiego
40,3399 franka luksemburskiego
2,20371 guldenu holenderskiego
200,482 eskudo portugalskiego
6,55957 franka francuskiego
5,94573 marki fińskiej
1,95583 marki niemieckiej

Do sprzedania atestowane
przedsiębiorstwo samochodo-
we, należące do zjednoczenia
„Linava”. 4 samochody, warsz-
taty mechaniczne o pow. 645
m kw., asfaltowane terytorium
przy ul. Žirnių w Wilnie.
Tel. 8-22 75 82 32, 8 299 31743.

"Kurier Wileński" –

w każdym polskim domu

Wydanie codzienne – indeks 0044

1 mies.	3 mies.	9 mies.
20 Lt	60 Lt	180 Lt

Dla inwalidów I i II grupy, emerytów
i mieszkańców wsi – indeks 0227

1 mies.	3 mies.	9 mies.
17 Lt	51 Lt	153 Lt

Wydanie sobotnie (24 strony) – indeks 0172

1 mies.	3 mies.	9 mies.
5 Lt	15 Lt	45 Lt

"Kurier Wileński" można zaprenumerować
w każdym urzędzie pocztowym

Wydanie codzienne w księgarniach

S.Korczyńskiego (Aušros Vartų 9),
"Elephas" (Olandų 3), w szkołach

Wydanie codzienne

w redakcji

1 mies.	3 mies.	9 mies.	1 mies.	3 mies.	9 mies.
14 Lt	42 Lt	126 Lt	13 Lt	39 Lt	117 Lt

Prenumerata dla czytelników w Polsce

wydanie codzienne

wydanie sobotnie

1 mies.	3 mies.	9 mies.	1 mies.	3 mies.	9 mies.
65 PLN	195 PLN	585 PLN	24 PLN	72 PLN	216 PLN

Konto bankowe: Bank Polska Kasa Opieki SA, I Oddział w Suwałkach,
nr. 12401848-07711160-2700-401112-001-0000,
VŠ.l. "Vilnijos žodis" z dopiskiem "prenumerata"

Prenumerata dla czytelników za granicą

wydanie codzienne

wydanie sobotnie

1 mies.	3 mies.	9 mies.	1 mies.	3 mies.	9 mies.
15 USD	45 USD	135 USD	6 USD	18 USD	54 USD

Konto bankowe: Lietuvos Žemės ūkio Bankas,
Vilniaus skyrius, b/k 260101424, nr. 101700660, VŠ.l. "Vilnijos žodis"

O prenumeracie zagranicznej prosimy poinformować redakcję:
fax. 60 84 45, e-mail: kolport@kurierwilenski.lt

KUPON
BEZPŁATNEGO OGŁOSZENIA

Osobiste ogłoszenia (do 10 słów)
wydrukujemy nieodpłatnie

Wypełniony kupon prosimy przesłać
na adres redakcji
z dopiskiem "Dział reklamy":
Birbinių 4 a, Lt-2030 Vilnius

Tekst ogłoszenia

telefon, (kod miasta)

KURIER WILEŃSKI Birbinių 4 a, Lt-2030 Vilnius KURIER WILEŃSKI Birbinių 4 a, Lt-2030 Vilnius KURIER WILEŃSKI

KURIER
WILEŃSKI

Redaktor naczelny
Zygmunt Żdanowicz

e-mail:
redaktor@kurierwilenski.lt

tel. 60 84 44 fax. 60 84 45

Wydawca
VŠ. l. "Vilnijos žodis"

Dyrektor spółki

Roman Baranowski

(tel. 60 84 48)

Adres: Birbinių g. 4a

2030 Vilnius

Lietuvos Respublika

Indeks 0044 SL 322

ISSN 1392-0405

Drukuje SA "Spaude"

Aleksander Borowik — zastępca redaktora naczelnego (tel. 60 84 47). Zespół dziennikarzy: Krystyna Adamowicz — szkolnictwo, "Kolumna Kombatancka", Helena Gładkowska — stolica, Danuta Kamilewicz — "Pocopotek", Paweł Kobak, Stanisław Tarasiewicz — polityka, Sabina Kozłowska — zdrowie, Irena Litwin — praworządność, Andrzej Łakis — sport, Irena Mikulewicz — "Samo życie", Andrzej Pukszo — kultura, Julitta Tryk — gospodarka, Anna Bartoszewicz — "Na luzie" (tel. 60 84 46, 60 84 47, e-mail: redaktor@kurierwilenski.lt).

Jadwiga Podmostko — korespondent na rej. wileński, Piotr Ryngiewicz — korespondent na rej. sołecznicki, tel. 8 - 250 - 52780, Zenon Samulewicz — korespondent na rej. święciański, Alina Sobolewska — korespondent na rej. trocki, Krzysztof Szczepanik — korespondent na obwód kaliningradzki, Marian Paluszkiwicz — fotoreporter (tel. 60 84 48).

Wanda Zajczkowska — sekretarz redakcji, Marian Sipowicz — zastępca sekretarza redakcji (tel. 60 84 48, e-mail: sekret@kurierwilenski.lt). Walerian Butkiewicz, Roman Ostroch, Lucja Stańkevičiūtė — tamienie komputerowe (tel. 60 84 48), Zbigniew Markowicz — promocja (tel. 60 84 44), Dariusz Guszczka — reklama (tel. 60 84 44, e-mail: reklama@kurierwilenski.lt).

Roland Juchniewicz — kolportaż — prenumerata (tel. 60 84 44, e-mail: kolport@kurierwilenski.lt).

Materiałów nie zamówionych redakcja nie zwraca. Zastrzegamy sobie prawo skracania i adustacji tekstów nie zamówionych. Za treść ogłoszeń redakcja nie odpowiada. Opinie Czytelników zawarte w ich listach nie zawsze są zbliżone z opinią redakcji.

P. o. redaktora naczelnego Aleksander Borowik